

# Krampouz®



## LA CUISSON DE PRÉCISION

PRECISION COOKING

## PROFESSIONNEL



**Архангельск** (8182)63-90-72  
**Астана** (7172)727-132  
**Астрахань** (8512)99-46-04  
**Барнаул** (3852)73-04-60  
**Белгород** (4722)40-23-64  
**Брянск** (4832)59-03-52  
**Владивосток** (423)249-28-31  
**Волгоград** (844)278-03-48  
**Вологда** (8172)26-41-59  
**Воронеж** (473)204-51-73  
**Екатеринбург** (343)384-55-89  
**Иваново** (4932)77-34-06

**Ижевск** (3412)26-03-58  
**Иркутск** (395)279-98-46  
**Казань** (843)206-01-48  
**Калининград** (4012)72-03-81  
**Калуга** (4842)92-23-67  
**Кемерово** (3842)65-04-62  
**Киров** (8332)68-02-04  
**Краснодар** (861)203-40-90  
**Красноярск** (391)204-63-61  
**Курск** (4712)77-13-04  
**Липецк** (4742)52-20-81  
**Киргизия** (996)312-96-26-47

**Магнитогорск** (3519)55-03-13  
**Москва** (495)268-04-70  
**Мурманск** (8152)59-64-93  
**Набережные Челны** (8552)20-53-41  
**Нижний Новгород** (831)429-08-12  
**Новокузнецк** (3843)20-46-81  
**Новосибирск** (383)227-86-73  
**Омск** (3812)21-46-40  
**Орел** (4862)44-53-42  
**Оренбург** (3532)37-68-04  
**Пенза** (8412)22-31-16  
**Казахстан** (772)734-952-31

**Пермь** (342)205-81-47  
**Ростов-на-Дону** (863)308-18-15  
**Рязань** (4912)46-61-64  
**Самара** (846)206-03-16  
**Санкт-Петербург** (812)309-46-40  
**Саратов** (845)249-38-78  
**Севастополь** (8692)22-31-93  
**Симферополь** (3652)67-13-56  
**Смоленск** (4812)29-41-54  
**Сочи** (862)225-72-31  
**Ставрополь** (8652)20-65-13  
**Таджикистан** (992)427-82-92-69

**Сургут** (3462)77-98-35  
**Тверь** (4822)63-31-35  
**Томск** (3822)98-41-53  
**Тула** (4872)74-02-29  
**Тюмень** (3452)66-21-18  
**Ульяновск** (8422)24-23-59  
**Уфа** (347)229-48-12  
**Хабаровск** (4212)92-98-04  
**Челябинск** (351)202-03-61  
**Череповец** (8202)49-02-64  
**Ярославль** (4852)69-52-93

<https://krampouz.nt-rt.ru/> || [kza@nt-rt.ru](mailto:kza@nt-rt.ru)

FABRIQUÉ  
EN FRANCE



# KRAMPOUZ

## la cuisson de précision

KRAMPOUZ precision cooking

**Puissance et répartition homogène de la chaleur, stabilité de la température, ergonomie du poste de travail, facilité de nettoyage... C'est en étant depuis 70 ans à l'écoute permanente des professionnels de la restauration que Krampouz s'est imposée comme la marque spécialiste de la cuisson de précision.**

Référence mondiale incontestée dans le domaine des crêpières professionnelles, Krampouz applique les recettes qui ont bâti sa réputation – innovation, fiabilité, robustesse et confort – à de nouvelles gammes d'appareils nécessitant tout autant une « cuisson de précision ». C'est ainsi que planchas, grils, gaufriers et contact grills prennent désormais place auprès des célèbres crêpières gaz et électriques.

Dotée d'un département Recherche et Développement, Krampouz est engagée dans une démarche d'innovation permanente basée sur l'écoute de ses clients professionnels. De cette écoute est né le concept **Easy Clean System**, synonyme d'hygiène, de gain de temps et d'économie, appliqué sur les gammes de gaufriers et de contact grills.

Ancrée en Bretagne et fière de la qualité de ses fabrications 100 % françaises, Krampouz est une entreprise qui privilégie les relations humaines et l'ouverture sur le monde: Europe, Amérique du Nord et du Sud, Afrique, Asie et Océanie. Krampouz est plus que jamais présente et distribuée sur les 5 continents.

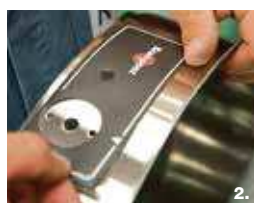
**Power and even distribution of heat, temperature stability, ergonomics of the work station, facility in cleaning... It is by continuously listening for 70 years to catering professionals that Krampouz has earned its place as a specialist make for precision cooking.**

Unquestioned world reference in the field of professional crepe makers, Krampouz has been applying the answers which built its reputation – innovation, reliability, sturdiness and comfort – to new ranges of appliances which require precision cooking just as much. It is thus that planchas, grills, waffle irons and contact grills now take their place next to the famous gas and electric crepe makers.

Having its own Research and Development Department, Krampouz is involved in a continuous innovating approach based on listening to its professional customers. From this listening, the **Easy Clean System** was born, synonymous with hygiene, time saving and economy, applied to its ranges of waffle irons and contact grills.

Located in Brittany and proud of the quality of its 100% French manufacture, Krampouz is a company which privileges human relations and opening to the world: Europe, North and South America, Africa, Asia and Oceania, Krampouz is more than ever present and distributed on the 5 continents.

1. Un département Recherche et Développement.  
A Research and Development Department.
2. Une fabrication 100 % française.  
A manufacture 100% French.
3. Un savoir-faire inégalé dans la cuisson de précision.  
An unequalled know-how in precision cooking.
4. Une gamme d'appareils utilisant des matériaux durables et recyclables.  
A range of equipment using durable and recyclable materials.
5. Une présence internationale.  
An international presence.



# SOMMAIRE

## CONTENTS

### 4 CRÊPIÈRES ÉLECTRIQUES

ELECTRIC CREPE MAKERS



### 8 CRÊPIÈRES GAZ

GAS CREPE MAKERS



### 10 GAUFRIERS ÉLECTRIQUES

ELECTRIC WAFFLE MAKERS



### 20 CONTACT GRILLS ÉLECTRIQUES

ELECTRIC CONTACT GRILLS



### 23 PLANCHAS ET GRIL

GRIDDLE PLATE AND BROILER GRILL



### 28 APPAREILS DE MAINTIEN AU CHAUD

WARMING EQUIPMENTS



### 30 PLANS DE TRAVAIL

WORKING TOPS



### 32 CHARIOTS

CARTS



### 34 MANÈGE À CRÊPES

MULTI CREPE MAKER



### 35 ACCESSOIRES

ACCESSORIES



Nos appareils évoluent régulièrement. Aussi certaines photos ou descriptifs peuvent ne plus être contractuels.  
Our appliances are continuously being improved so some photos or descriptions are no longer contractually binding.



# Crêpières

## Crepe makers

FABRIQUÉ  
EN FRANCE



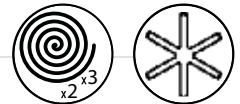
### LE SAVOIR-FAIRE KRAMPOUZ | THE KRAMPOUZ KNOW-HOW

Rapidité, puissance, homogénéité et constance de la chauffe : Krampouz maîtrise tous les paramètres techniques pour vous garantir une cuisson de précision. Découvrez une large gamme de crêpières électriques et gaz développées par **le n°1 mondial de la crêpière professionnelle** et conçues pour répondre à toutes vos exigences.



Speed, power, evenness and constancy in heating: Krampouz masters all the technical parameters to guarantee you precision cooking. Discover a wide range of electric and gaz crepe makers developed by the world leader of professional crepe makers, designed to meet all your requirement.

## LA GARANTIE D'UNE CUISSON PARFAITE POUR VOS CRÊPES

THE GUARANTEE OF PERFECT COOKING FOR YOUR CREPES





-  **Un procédé exclusif Krampouz** - L'Intégration des résistances en serpentín dans la plaque de cuisson garantie une diffusion uniforme de la chaleur au cœur de la fonte. Cela permet une chauffe homogène et une excellente performance de cuisson.
-  **Un procédé exclusif Krampouz** - Le brûleur grand diamètre en étoile à 6 ou 8 branches à double rangées de flammes garantit une diffusion uniforme de la chaleur.



-  **An exclusive Krampouz process** - The inclusion of coiled elements in the griddle guarantees a even distribution of the heat at the center of the cast iron. This ensures even heating and excellent cooking performance.
-  **An exclusive Krampouz process** - The large diameter 6 or 8 branches burner has a double row of flames guaranteeing even heat distribution.

## UNE CUISSON DE PRÉCISION

PRECISION COOKING





-  L'isolation thermique de la résistance évite les déperditions de chaleur et contribue à l'homogénéité de la chauffe et à la performance de la cuisson.
-  Le système d'isolation du brûleur évite les déperditions de chaleur et contribue à l'homogénéité de la chauffe et à la performance de la cuisson.



-  The heat insulation of the element prevents heat losses and contributes to the evenness of heating and cooking performance.
-  The burner insulation system prevents heat losses and contributes to the even heating and cooking performance.

## UN CONTRÔLE PRÉCIS DE LA TEMPÉRATURE

PRECISE CONTROL OF THE TEMPERATURE



-  La régulation thermostatique permet un contrôle précis de la température de 50 °C à 300 °C.
-  La régulation thermostatique disponible sur les références de la gamme Confort permet un contrôle précis de la température.

-  The thermostatic control from 50 °C to 300 °C allows a precise control of the temperature.
-  The thermostatic control available on Luxury range allows a precise control of the temperature.

## DES PRODUITS ROBUSTES ET FIABLES

ROBUST AND RELIABLE PRODUCTS




Depuis 1949, Krampouz conçoit et fabrique ses crêpières en alliant matériaux de très haute qualité et procédés technologiques exclusifs à la marque.

Since 1949, Krampouz has designed and manufactured its crepe makers by combining very high-quality materials and technological processes exclusive to the brand.

## QUELLE ÉNERGIE ?

### ELECTRIC OR GAS ?

- |  |   |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li> › Matériel « prêt à brancher »</li> <li>› Régulation précise de la température</li> <li>› Utilisation intérieure / extérieure</li> </ul>   | <ul style="list-style-type: none"> <li> › Plug-in device</li> <li>› Precise temperature control</li> <li>› Outdoor and indoor use</li> </ul>   |
| <ul style="list-style-type: none"> <li> › Équipée pour gaz en bouteille butane/propane et compatible avec gaz de ville/gaz naturel (sauf CGBIM4)</li> <li>› Utilisation intérieure / extérieure (sauf CGBIM4 uniquement extérieure)</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li> › Compatible with town gas (except CGBIM4) Supply by butane/propane</li> <li>› Outdoor and indoor use (except CGBIM4: only outdoor)</li> </ul> |

## QUELLE FORME ?

### ROUND OR SQUARE SHAPE ?

#### Châssis rond

- › Facilité et rapidité de nettoyage
- › Encombrement réduit, à privilégier sur les chariots
- › Plus léger qu'un modèle carré

#### Round frame

- › Easy and quick cleaning
- › Reduced size, ideal for carts
- › Lighter than square shape model

#### Châssis carré

- › Protection du plan de travail et des manettes de commandes contre les salissures

#### Square frame

- › Protection of the work surface and control against soiling

## UNE OU DEUX PLAQUES ?

### ONE OR TWO PLATES ?

#### Une plaque

- › Facilement déplaçable sur le plan de travail
- › Mobilité

#### One plate

- › Easily movable on the working top
- › Mobility

#### Deux plaques

- › Facilité de nettoyage

#### Two plates

- › Easy to clean



## GAMME STANDARD OU CONFORT ?

### STANDARD OR LUXURY RANGE ?

#### Confort / Standard

Pour les crêpières électriques, la gamme Confort permet une utilisation intensive de l'appareil, elle est à privilégier par les professionnels dont la crêpe est l'activité principale.

Gamme Confort <i>Par plaque de cuisson</i>	Gamme Standard <i>Par plaque de cuisson</i>
Utilisation intensive	Utilisation occasionnelle
2 à 3 résistances	1 résistance
Puissance de 3 000 à 4 800 W	Puissance de 2 500 à 3 000 W
Interrupteur marche / arrêt	

#### Luxury / Standard

For the electric crepe makers, the luxury range allows an intensive use of the device. It is preferred by professionals whose main activity is pancakes.

Luxury range <i>By plate</i>	Standard range <i>By plate</i>
Intensive use	Occasional use
2 or 3 coil elements	1 coil element
Power from 3 000 to 4 600 W	Power from 2 500 to 3 000 W
On/Off switch	

#### Confort / Standard

Pour les crêpières gaz, la gamme Confort est synonyme de confort d'utilisation et de meilleure répartition de la chaleur grâce aux brûleurs 8 branches.

Gamme Confort <i>Par plaque de cuisson</i>	Gamme Standard <i>Par plaque de cuisson</i>
Brûleur 6 à 8 branches	Brûleur 6 branches
Allumage piézoélectrique	Régulation manuelle
Régulation manuelle ou thermostatique	Puissance de 5 000 à 6 000 W
Puissance de 6 000 à 8 000 W	

#### Luxury / Standard

For gas crepe makers, the luxury range is synonymous with comfort of use and better distribution of heating thanks to the 8 branches burners.

Luxury range <i>By plate</i>	Standard range <i>By plate</i>
6 or 8 branches burner	6 branches burner
Piezoelectric ignition	Manual control
Manual or thermostatic control	Power from 5 000 to 6 000 W
Power from 6 000 to 8 000 W	

**Ces crêpières sont conseillées pour une utilisation régulière ou intensive.**

These crepe makers are recommended for regular and intensive use.



- Normes européennes CE
- Châssis inox
- Plaque en fonte usinée certifiée contact alimentaire
- Interrupteur marche/arrêt avec voyant de mise sous tension
- Témoin de chauffe
- Prêt à brancher sur prise européenne 230 V 16 A ou 400 V 20 A
- Puissance de 3 000 W à 4 800 W par plaque
- 2 ou 3 résistances en serpentín pour une diffusion uniforme de la chaleur
- European standards CE
- Stainless steel frame
- Cast iron griddle, machined, approved for contact with food.
- On/Off switch with power light
- Heating indicator
- Ready to plug into European socket 230 V 16 A or 400 V 20 A
- Power 3 000 W to 4 800 W per griddle
- 2 or 3 coiled heating elements for even heat distribution

### CRÊPIÈRES UNE PLAQUE

ONE GRIDDLE CREPE MAKERS



#### CHÂSSIS ROND | ROUND FRAME

PLAQUE GRIDDLE	PUISSANCE POWER	TENSION VOLTAGE	POIDS WEIGHT	DIMENSIONS SIZE	CODE CODE
Ø 35 cm	3 000 W	220-240 V	15,0 kg	350 x 170 mm	CEBIA3
Ø 40 cm	3 600 W	220-240 V ou/or 400 V*	22,0 kg	400 x 170 mm	CEBIA4
Ø 48 cm	4 800 W	400 V	25,0 kg	480 x 190 mm	CEBIA5

› Manettes de commandes protégées

› Protected controls

#### CHÂSSIS CARRÉ | SQUARE FRAME

Ø 35 cm	3 000 W	220-240 V	17,0 kg	375 x 420 x 195 mm	CECIE3
Ø 40 cm	3 600 W	220-240 V ou/or 400 V*	24,0 kg	430 x 470 x 195 mm	CECIE4

› Manettes de commandes protégées

› Protected controls



### CRÊPIÈRES DEUX PLAQUES

TWO GRIDDLES CREPE MAKERS

#### CHÂSSIS CARRÉ | SQUARE FRAME

PLAQUE GRIDDLE	PUISSANCE POWER	TENSION VOLTAGE	POIDS WEIGHT	DIMENSIONS SIZE	CODE CODE
Ø 35 cm	2 x 3 000 W	220-240 V	28,0 kg	750 x 420 x 195 mm	CECIG3
Ø 40 cm	2 x 3 600 W	220-240 V ou/or 400 V*	46,5 kg	860 x 470 x 195 mm	CECIG4

› Alimentation par 2 cordons (sauf 400 V)

› Power supply by 2 cords (except 400 V)

› Manettes de commandes protégées

› Protected controls



*\*Tension à préciser à la commande. Please specify voltage when ordering.*

# GAMME STANDARD

## STANDARD RANGE

Électrique | Electric 

**Ces crêpières sont conseillées pour une utilisation occasionnelle.**

These crepe makers are recommended for occasional use.

- Normes européennes CE
  - Châssis inox
  - Plaque en fonte usinée certifiée contact alimentaire
  - Témoin de chauffe
  - Prêt à brancher sur prise européenne 230 V 16 A
  - Puissance de 2 500 W à 3 000 W par plaque
  - 1 résistance en serpentin pour une diffusion uniforme de la chaleur
- European standards CE
  - Stainless steel frame
  - Cast iron griddle, machined, approved for contact with food
  - Heating indicator
  - Ready to plug into European socket 230 V 16 A
  - Power from 2 500 W to 3 000 W per griddle
  - 1 coiled heating element for even heat distribution



Crêpières  
Crepe makers

Gaufriers  
Waffle makers

Contact grills  
Contact grills

Planchas  
Grills griddle plate

Maintien au chaud  
Warming equipments

Plans de travail  
Working tops

Chariots  
Carts

Manèges à crêpes  
Multi crepe makers

Accessoires  
Accessories

### CRÊPIÈRES UNE PLAQUE

ONE GRIDDLE CREPE MAKERS



#### CHÂSSIS ROND | ROUND FRAME

PLAQUE GRIDDLE	PUISSANCE POWER	TENSION VOLTAGE	POIDS WEIGHT	DIMENSIONS SIZE	CODE CODE
Ø 35 cm	2 500 W	220-240 V	12,0 kg	350 x 125 mm	CEBIV3
Ø 40 cm	3 000 W	220-240 V	16,0 kg	400 x 125 mm	CEBIV4



#### CHÂSSIS CARRÉ | SQUARE FRAME

Ø 35 cm	2 500 W	220-240 V	14,5 kg	375 x 420 x 175 mm	CECIL3
Ø 40 cm	3 000 W	220-240 V	19,0 kg	430 x 470 x 175 mm	CECIL4



› Manettes de commandes protégées

› Protected controls

### CRÊPIÈRES DEUX PLAQUES

TWO GRIDDLES CREPE MAKERS

#### CHÂSSIS CARRÉ | SQUARE FRAME

PLAQUE GRIDDLE	PUISSANCE POWER	TENSION VOLTAGE	POIDS WEIGHT	DIMENSIONS SIZE	CODE CODE
Ø 35 cm	2 x 2 500 W	220-240 V	30,0 kg	750 x 420 x 175 mm	CECIM3
Ø 40 cm	2 x 3 000 W	220-240 V	36,5 kg	860 x 470 x 175 mm	CECIM4



› Alimentation par 2 cordons

› Supplied by two cords

› Manettes de commandes protégées

› Protected controls







- Normes européennes CE
  - Châssis inox
  - Plaque en fonte usinée certifiée contact alimentaire
  - Allumage piézoélectrique
  - Système de sécurité en cas de coupure de la flamme
  - Alimentation gaz butane ou propane
  - Kit d'adaptation pour le gaz de ville/gaz naturel
  - Puissance de 6 000 W à 8 000 W par plaque
  - Brûleur grand diamètre à 6 ou 8 branches pour une diffusion uniforme de la chaleur
- European standards CE
  - Stainless steel frame
  - Cast iron griddle, machined, approved for contact with food
  - Piezoelectric ignition
  - Safety system in case of interruption of the flame
  - Supply by butane, propane
  - Natural gas conversion kit supplied
  - Power from 6 000 W to 8 000 W per griddle
  - Large diameter 6 or 8-branches burner for even heat distribution

### CRÊPIÈRES UNE PLAQUE

ONE GRIDDLE CREPE MAKERS



#### CHÂSSIS ROND | ROUND FRAME

PLAQUE GRIDDLE	PUISSANCE POWER	BRÛLEUR BURNER	POIDS WEIGHT	DIMENSIONS SIZE	RÉGULATION CONTROL	CODE CODE
Ø 35 cm	6 000 W	8 branches	13,5 kg	350 x 190 mm	Manuelle*	CGBIB3
Ø 35 cm	6 000 W	8 branches	13,5 kg	350 x 190 mm	Thermostatique**	CGBIC3
Ø 40 cm	6 000 W	6 branches	16,0 kg	400 x 195 mm	Manuelle	CGBIL4
Ø 40 cm	6 000 W	6 branches	16,0 kg	400 x 195 mm	Thermostatique	CGBIK4
Ø 40 cm	7 000 W	8 branches	16,0 kg	400 x 190 mm	Manuelle	CGBIB4
Ø 40 cm	7 000 W	8 branches	16,0 kg	400 x 190 mm	Thermostatique	CGBIC4
Ø 48 cm	8 000 W	8 branches	24,0 kg	480 x 190 mm	Manuelle	CGBIB5
Ø 48 cm	8 000 W	8 branches	24,0 kg	480 x 190 mm	Thermostatique	CGBIC5



#### CHÂSSIS CARRÉ | SQUARE FRAME

Ø 35 cm	6 000 W	8 branches	16,0 kg	375 x 420 x 195 mm	Manuelle	CGCIB3
Ø 35 cm	6 000 W	8 branches	16,0 kg	375 x 420 x 195 mm	Thermostatique	CGCIC3
Ø 40 cm	7 000 W	8 branches	20,5 kg	430 x 470 x 195 mm	Manuelle	CGCIB4
Ø 40 cm	7 000 W	8 branches	20,5 kg	430 x 470 x 195 mm	Thermostatique	CGCIC4



› Manettes de commandes protégées

› Protected controls

### CRÊPIÈRES DEUX PLAQUES

TWO GRIDDLES CREPE MAKERS

#### CHÂSSIS CARRÉ | SQUARE FRAME

PLAQUE GRIDDLE	PUISSANCE POWER	BRÛLEUR BURNER	POIDS WEIGHT	DIMENSIONS SIZE	RÉGULATION CONTROL	CODE CODE
Ø 35 cm	2 x 6 000 W	8 branches	32,0 kg	750 x 420 x 195 mm	Manuelle*	CGCIE3
Ø 35 cm	2 x 6 000 W	8 branches	32,0 kg	750 x 420 x 195 mm	Thermostatique**	CGCIF3
Ø 40 cm	2 x 7 000 W	8 branches	40,5 kg	860 x 470 x 195 mm	Manuelle	CGCIE4
Ø 40 cm	2 x 7 000 W	8 branches	40,5 kg	860 x 470 x 195 mm	Thermostatique	CGCIF4



› Manettes de commandes protégées

› Protected controls

\*Manual \*\*Thermostatic



# GAMME STANDARD

## STANDARD RANGE



- Normes européennes CE
- Châssis inox
- Plaque en fonte usinée certifiée contact alimentaire
- Régulation manuelle avec sécurité en cas de coupure de la flamme sauf pour réf. CGBIM4
- Alimentation gaz butane ou propane
- Kit d'adaptation pour le gaz de ville/gaz naturel
- Puissance de 5 000 W à 6 000 W par plaque
- Brûleur grand diamètre à 6 branches pour une diffusion uniforme de la chaleur

- European standards CE
- Stainless steel frame
- Cast iron griddle, machined, approved for contact with food
- Manual temperature control with safety system in case of interruption of the flame except for ref. CGBIM4
- Supply by butane, propane
- Natural gas conversion kit supplied
- Power from 5 000 W to 6 000 W per griddle
- Large diameter 6-branches burner for even heat distribution



Crêpières  
Crepe makers

Gaufriers  
Waffle makers

Contact grills  
Contact grills

Planchas  
Grills griddle plate

Maintien au chaud  
Warming equipments

Plans de travail  
Working tops

Chariots  
Carts

Manèges à crêpes  
Multi crepe makers

Accessoires  
Accessories

### CRÊPIÈRES UNE PLAQUE

ONE GRIDDLE CREPE MAKERS



#### CHÂSSIS ROND | ROUND FRAME

PLAQUE GRIDDLE	PUISSANCE POWER	BRÛLEUR BURNER	POIDS WEIGHT	DIMENSIONS SIZE	RÉGULATION CONTROL	CODE CODE
Ø 40 cm	6 000 W	6 branches	15,0 kg	400 x 190 mm	Manuelle sans sécurité*	CGBIM4
Ø 40 cm	6 000 W	6 branches	15,0 kg	400 x 190 mm	Manuelle**	CGBIN4

- › Réf. CGBIM4 : usage extérieur uniquement
- › Manettes de commandes protégées

- › Ref. CGBIM4: outdoor use only
- › Protected controls



#### CHÂSSIS CARRÉ | SQUARE FRAME

Ø 35 cm	5 000 W	6 branches	15,5 kg	375 x 420 x 195 mm	Manuelle**	CGCIG3
Ø 40 cm	6 000 W	6 branches	20,0 kg	430 x 470 x 195 mm	Manuelle**	CGCIG4

- › Manettes de commandes protégées

- › Protected controls



### CRÊPIÈRES DEUX PLAQUES

TWO GRIDDLES CREPE MAKERS

#### CHÂSSIS CARRÉ | SQUARE FRAME

PLAQUE GRIDDLE	PUISSANCE POWER	BRÛLEUR BURNER	POIDS WEIGHT	DIMENSIONS SIZE	RÉGULATION CONTROL	CODE CODE
Ø 35 cm	2 x 5 000 W	6 branches	31,5 kg	750 x 420 x 195 mm	Manuelle**	CGCIH3
Ø 40 cm	2 x 6 000 W	6 branches	39,0 kg	860 x 470 x 195 mm	Manuelle**	CGCIH4

- › Manettes de commandes protégées

- › Protected controls



\*Modèle sans sécurité : pour usage extérieur uniquement. \*Model without safety system for outdoor use only.

\*\*Manual

# Gaufriers

## Waffle makers

FABRIQUÉ  
EN FRANCE



LE SAVOIR-FAIRE KRAMPOUZ | THE KRAMPOUZ KNOW-HOW

### APPAREILS ROBUSTES ET FIABLES

ROBUST AND RELIABLE APPLIANCES



Fort de 70 ans d'expérience, Krampouz conçoit et fabrique ses gaufriers en alliant matériaux professionnels de très haute qualité et procédé technologique exclusif à la marque.

With 70 years of experience, Krampouz designs and manufactures waffle irons by combining professional materials of the highest quality and technological process exclusive to the brand.

### CUISSON HAUTE PRÉCISION ET HOMOGENÈME

HIGH PRECISION AND HOMOGENEOUS COOKING



La technologie brevetée « Pack Résistance » assure une répartition exceptionnelle de la chaleur sur toute la surface des fers pour une cuisson des gaufres parfaite et homogène.

Our patented "Heating Element Pack" technology ensures exceptional heat distribution across the surface of the plates for perfect and consistent cooking of the waffles.

### NETTOYAGE FACILE

EASY TO CLEAN

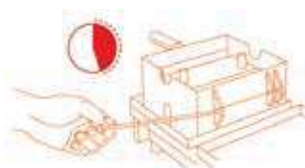
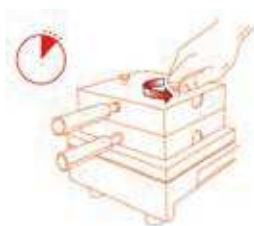


Le Système Easy Clean permet le démontage instantané des fers, facilitant ainsi leur nettoyage et celui de l'ensemble des éléments. Grâce à cette innovation intégrée à l'ensemble des gaufriers Krampouz, vous bénéficiez d'une hygiène renforcée, d'une maintenance facilitée et d'une fiabilité augmentée.

The "Easy Clean System" allows instant removal of the waffle irons thus facilitating their cleaning and that of all the elements. With the "Easy Clean System" you benefit from improved hygiene, easy maintenance and increased reliability.

L'innovation

**easy  
clean  
System**



### PENSEZ AU CHAUFFE-CHOCOLAT !

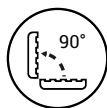
THINK ABOUT OUR TOPPING WARMER!

Trois tailles et deux types de bouteilles pour répondre à tous vos besoins de maintien au chaud des préparations sucrées et salées.

Découvrir la gamme p. 28

Three sizes and two types of bottles to meet all your needs to keep warm sweet preparations and salted.

Discover the range p. 28



## QUELLE OUVERTURE ?

90°, 180° OR SWIVEL OPENING ?

3 types d'ouverture pour les gaufriers professionnels, correspondant chacune à une utilisation spécifique.

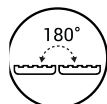
3 opening for the professional waffle makers to suit specific needs.

### GAUFRIER OUVERTURE 90 °

- › Réchauffage des gaufres précuites ou surgelées.
- › Appareil compact.

### 90 ° WAFFLE MAKER

- › Reheating pre-cooked or frozen waffles.
- › Compact product.

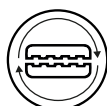


### GAUFRIER OUVERTURE 180 °

- › Cuisson de la pâte à gaufres liquide ou en pâtons.
- › Parfaite répartition de la pâte sur les deux plaques grâce au système de basculement gauche-droite ou avant-arrière des fers.
- › Cuisson homogène de la gaufre.

### 180 ° WAFFLE MAKER

- › Cooking liquid waffle batter or dough
- › Perfect distribution of the batter on the two plates thanks to the system of left-to-right or back-to-front swiveling
- › Homogeneous cooking on the whole waffle.



### GAUFRIER TOURNANT

- › Cuisson de la pâte à gaufres liquide ou en pâtons.
- › Parfaite répartition de la pâte sur les deux fers.
- › Cuisson homogène de la gaufre.
- › Confort d'utilisation : équipé d'un système de rotation complète très ergonomique qui facilite le retournement des gaufres. Idéal pour une utilisation intensive.
- › Encombrement réduit.

### SWIVEL WAFFLE MAKER

- › Cooking liquid waffle batter or dough
- › Perfect distribution of the batter on the two plates
- › Homogeneous cooking on the whole waffle
- › Comfort of use: equipped with an ergonomic rotation system that facilitates the turning of the waffles. Perfect for intensive use.
- › Save space.

## QUELLES EMPREINTES ?

WHICH WAFFLE IRON TO CHOOSE?

### LES CLASSIQUES

Les plus courantes sont la **Bruxelles** et la **Liège**. Elles existent en différentes tailles.

### THE CLASSICS

The most common are **Brussels** and **Liège**. Available in different sizes.

### LES FANTAISIES

Pour réaliser des gaufres originales : fines, rondes, en forme de cœur ou de losange.

### THE FANCY SHAPES

To make original waffles: fine, round, heart-shaped or diamond-shaped.

### LES SPÉCIALES

- › Empreinte **Churros**
- › Empreinte **Cornet à glace**
- › Empreinte **Bubble**
- › Empreinte **Sucette**

### THE SPECIALS

- › **Churros** maker
- › **Ice cream wafers** maker
- › **Bubble waffle** maker
- › **Pop waffle** maker

## LE SAVIEZ-VOUS ?

DID YOU KNOW IT?

**La gaufre de Bruxelles** se réalise avec une pâte liquide. C'est une gaufre rectangulaire croustillante à l'extérieur & moelleuse à l'intérieur.

The Brussels waffle is made from a liquid paste. It's a crispy rectangular waffle on the outside & fluffy inside.



**La gaufre de Liège** se réalise avec des pâtons agrémentés de sucre perlé. C'est une gaufre de forme irrégulière, caramélisée à l'extérieur et moelleuse à l'intérieur.

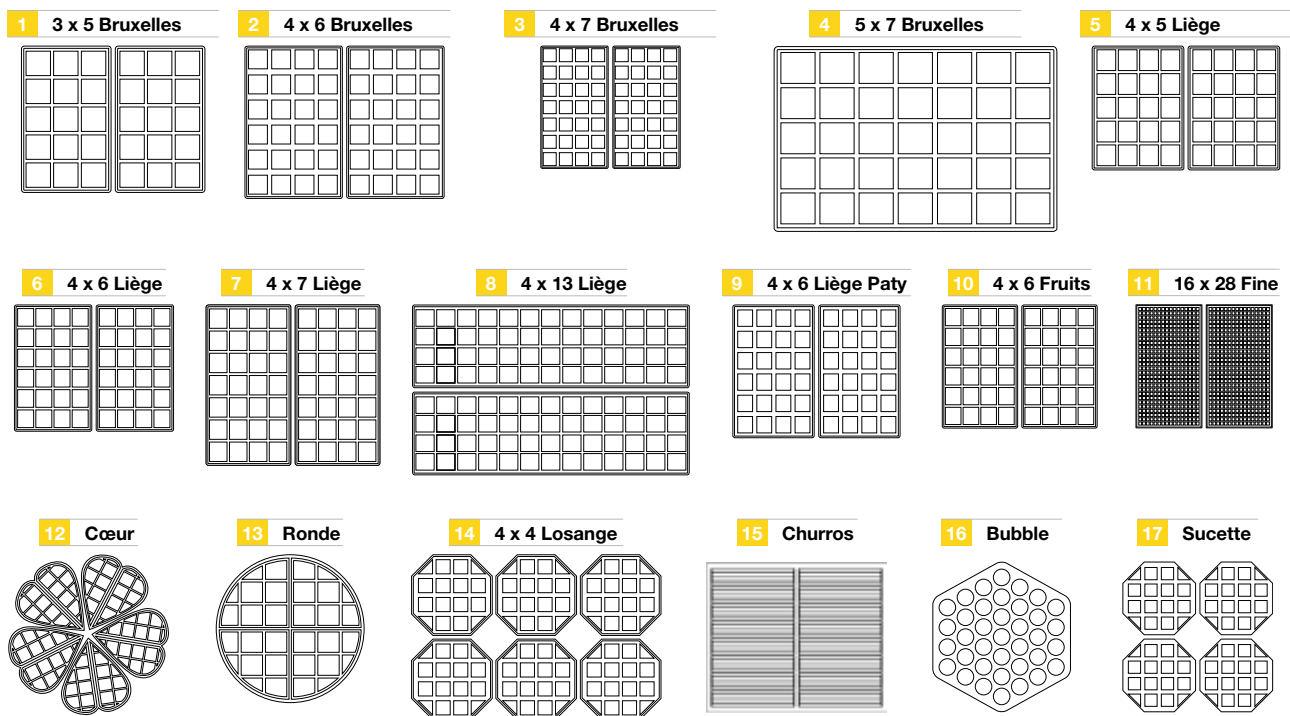
The Liège waffle is made with dough pieces with pearl sugar. It is a waffle of irregular shape, caramelized on the outside and soft inside.



# DES MODÈLES DE FERS ADAPTÉS À TOUS LES BESOINS

## WAFFLE IRONS TO SUIT ALL NEEDS

	EMPREINTE WAFFLE IRON TYPE	GAUFRIERS 90° WAFFLE IRONS 90°	GAUFRIERS 180° WAFFLE IRONS 180°		GAUFRIERS DOUBLES 180° DOUBLE WAFFLE IRONS 180°	GAUFRIERS TOURNANTS SWIVEL WAFFLE IRONS	
			Basculement   Swivelling			Petit modèle Small model	Grand modèle Large model
			Gauche-droite Left to right	Avant-arrière Back to front			
1	<b>3 x 5 Bruxelles</b> 174 x 100 x 30 mm	WECAAC 1 800 W	WECAAA 1 800 W	WECBAA 1 800 W	WECAAB 3 600 W		
2	<b>4 x 6 Bruxelles</b> 182 x 113 x 28 mm	WECABC 1 800 W	WECABA 1 800 W	WECBBA 1 800 W	WECABB 3 600 W	WECABD 1 800 W	WECABE 2 600 W
3	<b>4 x 7 Bruxelles</b> 146 x 88 x 18 mm	WECAKC 1 400 W	WECAKA 1 400 W	WECBKA 1 400 W	WECAKB 2 800 W		
4	<b>5 x 7 Bruxelles</b> 165 x 247 x 30 mm		WECADA 1 800 W	WECBDA 1 800 W	WECADB 3 600 W		
5	<b>4 x 5 Liège</b> 148 x 107 x 32 mm	WECAFC 1 400 W	WECAFA 1 400 W	WECBFA 1 400 W	WECAFB 2 800 W		
6	<b>4 x 6 Liège</b> 151 x 95 x 33 mm	WECAEC 1 400 W	WECAEA 1 400 W	WECBEA 1 400 W	WECAEB 2 800 W	WECAED 1 800 W	
7	<b>4 x 7 Liège</b> 191 x 110 x 24 mm	WECAHC 1 800 W	WECAHA 1 800 W	WECBHA 1 800 W	WECAHB 3 600 W	WECAHD 1 800 W	
8	<b>4 x 13 Liège</b> 330 x 107 x 25 mm						WECAIE 2 600 W
9	<b>4 x 6 Liège Paty</b> 158 x 108 x 26 mm	WECAGC 1 400 W	WECAGA 1 400 W	WECBGA 1 400 W	WECAGB 2 800 W		
10	<b>4 x 6 Fruits</b> 147 x 93 x 22 mm	WECAJC 1 400 W	WECAJA 1 400 W	WECBJA 1 400 W	WECAJB 2 800 W		
11	<b>16 x 28 Fine</b> 147 x 86 x 7 mm		WECALA 1 400 W	WECBLA 1 400 W	WECALB 2 800 W		
12	<b>Cœur</b> Ø 200 x 18 mm / 5		WECAQA 1 800 W	WECBQA 1 800 W			
13	<b>Ronde</b> Ø 185 x 34 mm / 4	WECACC 1 800 W	WECACA 1 800 W	WECBCA 1 800 W	WECACB 3 600 W	WECACD 1 800 W	
14	<b>4 x 4 Losange</b> 110 x 110 x 26 mm						WECARE 2 600 W
15	<b>Churros</b> 182 x 113 x 28 mm		WECAVA 1 800 W		WECAVB 3 600 W		
16	<b>Bubble</b> 180 x 190 x 17 mm		WECAUA 1 800 W				
17	<b>Sucette</b> 108 x 108 x 28 mm		WECASA 1 800 W				







# GAMME 90°

## 90° RANGE

**Ces gaufriers sont conseillés pour le réchauffage des gaufres précuites ou surgelées.**

These waffle makers are recommended for reheating pre-cooked or frozen waffles.

- › Normes européennes CE
  - › Châssis inox
  - › Fers en fonte certifiée contact alimentaire
  - › Plateau récupérateur des résidus de cuisson
  - › Manette de commande protégée
  - › Voyant de mise sous tension
  - › Régulation thermostatique de 50 °C à 300 °C
  - › Témoin de chauffe
  - › Prêt à brancher sur prise européenne 230 V 16 A
  - › Puissance 1 400 W à 1 800 W
- › European standards CE
  - › Stainless steel frame
  - › Food certified cast iron waffle plate
  - › Drip tray for cooking residues recovery
  - › Protected controls
  - › Power light
  - › Thermostatic control from 50 °C to 300 °C
  - › Heating indicator
  - › Ready to plug into European socket 230 V 16 A
  - › Power 1 400 W to 1 800 W



### GAUFRIERS 90°

#### 90° WAFFLE MAKERS



**easy clean System**

	EMPREINTE	NOMBRE DE GAUFRES	PUISSANCE	TENSION	POIDS	DIMENSIONS*	CODE
	WAFFLE IRON TYPE	NB. OF WAFFLES	POWER	VOLTAGE	WEIGHT	SIZE	CODE
1	3 x 5 Bruxelles	2	1 800 W	230-240 V	19,0 kg	315 x 260 x 220 mm	WECAAC
2	4 x 6 Bruxelles	2	1 800 W	230-240 V	19,0 kg	315 x 260 x 220 mm	WECABC
3	4 x 7 Bruxelles	2	1 400 W	230-240 V	15,0 kg	315 x 260 x 220 mm	WECAKC
5	4 x 5 Liège	2	1 400 W	230-240 V	17,0 kg	315 x 260 x 220 mm	WECAFC
6	4 x 6 Liège	2	1 400 W	230-240 V	16,0 kg	315 x 260 x 220 mm	WECAEC
7	4 x 7 Liège	2	1 800 W	230-240 V	19,0 kg	315 x 260 x 220 mm	WECAHC
9	4 x 6 Liège Paty	2	1 400 W	230-240 V	17,0 kg	315 x 260 x 220 mm	WECAGC
10	4 x 6 Fruits	2	1 400 W	230-240 V	16,0 kg	315 x 260 x 220 mm	WECAJC
13	Ronde	4	1 800 W	230-240 V	23,0 kg	345 x 260 x 220 mm	WECAAC

\* Dimensions hors poignées, hors flexibles. Dimensions without handles, without flexibles coupling.

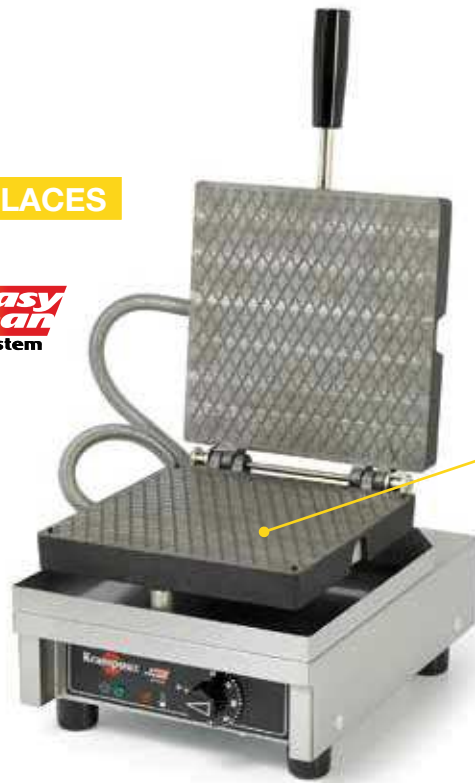
Se référer à la page 12 pour la visualisation des empreintes. See page 12 for the diagrams of patterns.

## GAUFRIER CORNET À GLACES

ICE CREAM WAFERS



**easy  
clean  
System**



TAILLE DE L'EMPREINTE IRON SIZE	NOMBRE DE GALETTES NB. OF WAFERS	PUISSANCE POWER	TENSION VOLTAGE	POIDS WEIGHT	DIMENSIONS* SIZE	CODE CODE
230 x 230 mm	1	1 800 W	240 V	23,0 kg	345 x 260 x 220 mm	WECAPC

\* Dimensions hors poignées, hors flexibles. Dimensions without handles, without flexibles coupling.

## PENSEZ AUX ACCESSOIRES

THINK ABOUT ACCESSORIES

### APPAREIL À FORMER LES CORNETS À GLACE

DEVICE FOR SHAPING ICE CREAM CONES

- › Cône et poignée en plastique
- › Plateau et socle en inox
- › Code appareil complet : ACG1
- › Code poignée cône : ACG2
- › Plastic handle & cone
- › Stainless steel tray and base
- › Code complete device: ACG1
- › Code cone handle: ACG2



### PORTE CORNETS À GLACE

ICE CREAM CONES HOLDER

- › Porte cornets en inox
- › 4 emplacements pour cornets de diamètre 40 mm
- › Dimensions : 325 x 125 x 145 mm
- › Code : APC1
- › Stainless steel cones holder
- › 4 holes - diameter 40 mm  
Size: 325 x 125 x 145 mm
- › For different sizes of cones
- › Code: APC1



# GAMME 180°

## 180° RANGE

Ces gaufriers sont conseillés pour la cuisson de la pâte à gaufre liquide ou en pâtons.

These waffle makers are recommended for cooking liquid waffle batter or dough.

- Normes européennes CE
- Châssis inox
- Fers en fonte certifiée contact alimentaire
- Plateau récupérateur de résidus de cuisson
- Manette de commande protégée
- Voyant de mise sous tension
- Régulation thermostatique de 50 °C à 300 °C
- Témoin de chauffe
- Prêt à brancher sur prise européenne 230 V 16 A
- Puissance 1 400 W à 3 600 W

- European standards CE
- Stainless steel frame
- Food certified cast iron waffle plate
- Drip tray for cooking residues recovery
- Protected controls
- Power light
- Thermostatic control from 50 °C to 300 °C
- Heating indicator
- Ready to plug into European socket 230 V 16 A
- Power 1 400 W to 3 600 W

**easy  
clean  
System**



### GAUFRIERS 180° SIMPLES

SINGLE 180° WAFFLE MAKERS



› Basculement gauche - droite

› Left to right swivelling

› Basculement avant - arrière

› Back to front swivelling

	EMPREINTE	NOMBRE DE GAUFRES	PUISSANCE	TENSION	POIDS	DIMENSIONS*	CODE Basculement gauche-droite	CODE Basculement avant-arrière
	WAFFLE IRON TYPE	NB. OF WAFFLES	POWER	VOLTAGE	WEIGHT	SIZE	CODE Left to right swivelling	CODE Back to front swivelling
1	3 x 5 Bruxelles	2	1 800 W	230-240 V	20,0 kg	440 x 260 x 220 mm	WECAAA	WECBAA
2	4 x 6 Bruxelles	2	1 800 W	230-240 V	20,0 kg	440 x 260 x 220 mm	WECABA	WECBBA
3	4 x 7 Bruxelles	2	1 400 W	230-240 V	16,0 kg	440 x 260 x 220 mm	WECAKA	WECBKA
4	5 x 7 Bruxelles	1	1 800 W	230-240 V	20,0 kg	440 x 260 x 220 mm	WECADA	WECBDA
5	4 x 5 Liège	2	1 400 W	230-240 V	18,0 kg	440 x 260 x 220 mm	WECAFA	WECBFA
6	4 x 6 Liège	2	1 400 W	230-240 V	17,0 kg	440 x 260 x 220 mm	WECAEA	WECBEA
7	4 x 7 Liège	2	1 800 W	230-240 V	20,0 kg	440 x 260 x 220 mm	WECAHA	WECBHA
9	4 x 6 Liège Paty	2	1 400 W	230-240 V	18,0 kg	440 x 260 x 220 mm	WECAGA	WECBGA
10	4 x 6 Fruits	2	1 400 W	230-240 V	17,0 kg	440 x 260 x 220 mm	WECAJA	WECBJA
11	16 x 28 Fine	2	1 400 W	230-240 V	16,0 kg	440 x 260 x 220 mm	WECALA	WECBLA
12	Cœur	5	1 800 W	230-240 V	24,0 kg	500 x 260 x 220 mm	WECAQA	WECBQA
13	Ronde	4	1 800 W	230-240 V	24,0 kg	500 x 260 x 220 mm	WECACA	WECBCA
15	Churros	16	1 800 W	230-240 V	20,0 kg	440 x 260 x 220 mm	WECAVA	

\* Dimensions hors poignées, hors flexibles. Dimensions without handles, without flexibles coupling.

Se référer à la page 12 pour la visualisation des empreintes. See page 12 for the diagrams of patterns.

## GAUFRIERS 180° DOUBLE

DOUBLE 180° WAFFLE MAKERS



**easy  
clean**  
System



	EMPREINTE WAFFLE IRON TYPE	NOMBRE DE GAUFRES NB. OF WAFFLES	PUISSANCE POWER	TENSION VOLTAGE	POIDS WEIGHT	DIMENSIONS* SIZE	CODE CODE
1	3 x 5 Bruxelles	4	3 600 W	230-240 V	35,0 kg	520 x 440 x 220 mm	WECAAB
2	4 x 6 Bruxelles	4	3 600 W	230-240 V	35,0 kg	520 x 440 x 220 mm	WECAAB
3	4 x 7 Bruxelles	4	2 800 W	230-240 V	28,0 kg	520 x 440 x 220 mm	WECAKB
4	5 x 7 Bruxelles	2	3 600 W	230-240 V	35,0 kg	520 x 440 x 220 mm	WECADB
5	4 x 5 Liège	4	2 800 W	230-240 V	33,0 kg	520 x 440 x 220 mm	WECAFB
6	4 x 6 Liège	4	2 800 W	230-240 V	30,0 kg	520 x 440 x 220 mm	WECAEB
7	4 x 7 Liège	4	3 600 W	230-240 V	35,0 kg	520 x 440 x 220 mm	WECAHB
9	4 x 6 Liège Paty	4	2 800 W	230-240 V	33,0 kg	520 x 440 x 220 mm	WECAGB
10	4 x 6 Fruits	4	2 800 W	230-240 V	30,0 kg	520 x 440 x 220 mm	WECAJB
11	16 x 28 Fine	4	2 800 W	230-240 V	28,0 kg	520 x 440 x 220 mm	WECALB
13	Ronde	8	3 600 W	230-240 V	44,0 kg	520 x 500 x 220 mm	WECACB
15	Churros	32	3 600 W	230-240 V	35,0 kg	520 x 440 x 220 mm	WECAVB

## GAUFRIERS 180° CHURROS

180° CHURROS WAFFLE MAKERS



**easy  
clean**  
System



### MODÈLE SIMPLE | SINGEL MODEL

	EMPREINTE WAFFLE IRON TYPE	NOMBRE DE GAUFRES NB. OF WAFFLES	PUISSANCE POWER	TENSION VOLTAGE	POIDS WEIGHT	DIMENSIONS* SIZE	CODE CODE
15	Churros	16	1 800 W	230-240 V	20,0 kg	440 x 260 x 220 mm	WECAVA

### MODÈLE DOUBLE | DOUBLE MODEL

15	Churros	32	3 600 W	230-240 V	35,0 kg	440 x 520 x 220 mm	WECAVB
----	---------	----	---------	-----------	---------	--------------------	--------

\* Dimensions hors poignées, hors flexibles. Dimensions without handles, without flexibles coupling.

Se référer à la page 12 pour la visualisation des empreintes. See page 12 for the diagrams of patterns.



## GAUFRIER BUBBLE

BUBBLE WAFFLE MAKER

**easy  
clean**  
System



+ des alvéoles fins

+ thin cells



EMPREINTE	NOMBRE DE GAUFRES	PUISSANCE	TENSION	POIDS	DIMENSIONS*	CODE
-----------	-------------------	-----------	---------	-------	-------------	------

WAFFLE IRON TYPE	NB. OF WAFFLES	POWER	VOLTAGE	WEIGHT	SIZE	CODE
------------------	----------------	-------	---------	--------	------	------

16	Bubble	1	1 800 W	230-240 V	24 kg	440 x 260 x 220 mm	WECAUA
----	--------	---	---------	-----------	-------	--------------------	--------

## GAUFRIER SUCETTE

WAFFLE POP MAKER

**easy  
clean**  
System



+ adapté aux gaufres de Bruxelles et aux gaufres de Liège.

+ suitable for Brussels waffles and Liège waffles



EMPREINTE	NOMBRE DE GAUFRES	PUISSANCE	TENSION	POIDS	DIMENSIONS*	CODE
-----------	-------------------	-----------	---------	-------	-------------	------

WAFFLE IRON TYPE	NB. OF WAFFLES	POWER	VOLTAGE	WEIGHT	SIZE	CODE
------------------	----------------	-------	---------	--------	------	------

17	Sucette	4	1 800 W	230-240 V	20 kg	500 x 260 x 220 mm	WECASA
----	---------	---	---------	-----------	-------	--------------------	--------

› Fournis avec un lot de 40 bâtonnets

› Supplied with a set of 40 wooden sticks

\* Dimensions hors poignées, hors flexibles. Dimensions without handles, without flexibles coupling.



### PENSEZ AU PORTE GAUFRES SUCETTE

THINK ABOUT THE POP WAFFLES HOLDER

Découvrir l'accessoire p.41

Discover the accessory p.41

Gaufriers  
Waffle makers

Contact grills  
Contact grills

Planchas  
Grills griddle plate

Maintien au chaud  
Warming equipments

Plans de travail  
Working tops

Chariots  
Carts

Manèges à crêpes  
Multi crepe makers

Accessoires  
Accessories

# GAMME TOURNANTS

## SWIVEL RANGE

**Ces gaufriers sont conseillés pour la cuisson de la pâte à gaufre liquide ou en pâtons.**

These waffle makers are recommended for cooking liquid waffle batter or dough.

- Normes européennes CE
- Châssis inox
- Fers en fonte certifiée contact alimentaire
- Plateau récupérateur de résidus de cuisson
- Manette de commande protégée
- Voyant de mise sous tension
- Régulation thermostatique de 50 °C à 300 °C
- Témoin de chauffe
- Prêt à brancher sur prise européenne 230 V 16 A
- Puissance 1 800 W à 2 600 W
- European standards CE
- Stainless steel frame
- Food certified cast iron waffle plate
- Drip tray for cooking residues recovery
- Protected controls
- Power light
- Thermostatic control from 50 °C to 300 °C
- Heating indicator
- Ready to plug into European socket 230 V 16 A
- Power 1 800 W to 2 600 W



### GAUFRIERS TOURNANTS

SWIVELLING WAFFLE MAKERS



#### PETIT MODÈLE | SMALL MODEL

	EMPREINTE WAFFLE IRON TYPE	NOMBRE DE GAUFRES NB. OF WAFFLES	PUISSANCE POWER	TENSION VOLTAGE	POIDS WEIGHT	DIMENSIONS* SIZE	CODE CODE
2	4 x 6 Bruxelles	2	1 800 W	230-240 V	21,0 kg	495 x 360 x 420 mm	WECABD
6	4 x 6 Liège	2	1 800 W	230-240 V	21,0 kg	495 x 360 x 420 mm	WECAED
7	4 x 7 Liège	2	1 800 W	230-240 V	21,0 kg	495 x 360 x 420 mm	WECAHD
13	4 x 8 Ronde	1	1 800 W	230-240 V	25,0 kg	495 x 360 x 420 mm	WECACD

#### GRAND MODÈLE | LARGE MODEL

	EMPREINTE WAFFLE IRON TYPE	NOMBRE DE GAUFRES NB. OF WAFFLES	PUISSANCE POWER	TENSION VOLTAGE	POIDS WEIGHT	DIMENSIONS* SIZE	CODE CODE
2	4 x 6 Bruxelles	4	2 600 W	230-240 V	35,0 kg	495 x 360 x 420 mm	WECABE
8	4 x 13 Liège	4	2 600 W	230-240 V	31,0 kg	495 x 360 x 420 mm	WECAIE
14	4 x 4 Losange	6	2 600 W	230-240 V	35,0 kg	495 x 360 x 420 mm	WECARE

\* Hors poignées, hors flexibles. Without handles, without flexibles coupling.

Se référer à la page 12 pour la visualisation des empreintes. See page 12 for the diagrams of patterns.

# APPAREIL À POFFERTJES

## POFFERTJES MAKER

- Normes européennes CE
  - Châssis inox
  - Fers en fonte certifiée contact alimentaire
  - 50 alvéoles de 4 cm de diamètre
  - Voyant de mise sous tension
  - Régulation thermostatique de 50 °C à 300 °C
  - Témoin de chauffe
  - Prêt à brancher sur prise européenne 230 V 16 A
- European standards CE
  - Stainless steel frame
  - Food certified cast iron waffle plate
  - 50 alveoles, Ø4 cm each
  - Power light
  - Thermostatic control from 50 °C to 300 °C
  - Heating indicator
  - Ready to plug into European socket 230 V 16 A



**easy  
clean**  
System



NOMBRE D'ALVÉOLES	PUISSANCE	TENSION	POIDS	DIMENSIONS	CODE
NUMBER OF ALVEOLES	POWER	VOLTAGE	WEIGHT	SIZE	CODE
50	2 400 W	220-240 V	24 kg	500 x 260 x 192 mm	WECIAL



**Gaufriers**  
Waffle makers

**Contact grills**  
Contact grills

**Planchas**  
Grills griddle plate

**Maintien au chaud**  
Warming equipments

**Plans de travail**  
Working tops

**Chariots**  
Carts

**Manèges à crêpes**  
Multi crepe makers

**Accessoires**  
Accessories

# Contact grills

## Contact grills

FABRIQUÉ  
EN FRANCE



LE SAVOIR-FAIRE KRAMPOUZ | THE KRAMPOUZ KNOW-HOW

Une gamme complète équipée de l'innovation breveté « Easy Clean System ». Puissants et robustes, les contact grills procurent rapidité de cuisson et polyvalence pour toujours plus de performance et de confort d'utilisation.

A complete range of Multi Contact Grills with «Easy Clean System» innovation. Powerful and robust, the Contact Grills provide fast cooking and versatility for ever more performance and comfort in use.

### CUISSON HAUTE PRÉCISION ET HOMOGÈNE

HIGH PRECISION AND HOMOGENEOUS COOKING

La technologie brevetée « Pack Résistance » assure une répartition exceptionnelle de la chaleur sur toute la surface des fers pour une cuisson parfaite et homogène. **+50 % de productivité.**

Our patented "Heating Element Pack" technology ensures exceptional heat distribution across the surface of the plates for perfect and consistent cooking. **+50 % productivity!**



### NETTOYAGE FACILE

EASY TO CLEAN

Les plaques de cuisson sont démontables en 45 secondes grâce au système Easy Clean, et nettoyables au lave-vaisselle.

The cooking plates can be dismantled in 45 seconds thanks to the Easy Clean system, and dishwasher safe.

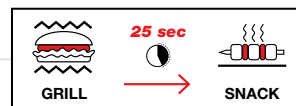


### PLAQUES INTERCHANGEABLES

INTERCHANGEABLE COOKING PLATES

Le système Easy Clean permet d'interchanger rapidement et facilement les plaques lisses et striées : passez d'une fonction grill à snack en 25 secondes.

The Easy Clean system allows you to quickly and easily interchange smooth and ribbed plates : switch from a grill to snack function in 25 seconds !



#### QUELLE PLAQUE ?

WHAT PLATE ?



#### PLAQUE STRIÉE

Conseillée pour la cuisson des paninis, kebabs, sandwichs, poissons, légumes et viandes.

#### RIBBED PLATE

Recommended for cooking paninis, kebabs, sandwichs, fish, vegetables and meats.

#### PLAQUE LISSE

Conseillée pour la cuisson des œufs et omelettes, crustacés, légumes et viandes.

#### SMOOTH PLATE

Recommended for cooking eggs and omelettes, crustaceans, vegetables and meats.

SMALL



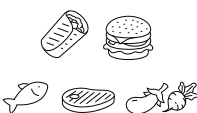
MEDIUM



LARGE



GRILL



50/60 pièces/heure

70/90 pièces/heure

100/120 pièces/heure

60/70 pièces/heure

90/100 pièces/heure

120/140 pièces/heure

SNACK



80 pièces/heure

120 pièces/heure

160 pièces/heure



# GAMME MULTI CONTACT GRILLS

## MULTI CONTACT GRILLS RANGE

- Normes européennes CE
- Châssis en inox
- Plaques en fonte émaillée certifiées contact alimentaire
- Plaque supérieure auto-balançée s'adaptant aux aliments d'épaisseurs différentes
- Pression des plaques réglable
- Manette(s) de commandes protégée(s)
- Bac amovible de récupération des résidus de cuisson
- Voyant(s) de mise sous tension
- Régulation thermostatique de 50 °C à 300 °C
- Témoin(s) de chauffe
- Prêt à brancher sur prise européenne 230 V 16 A
- Puissance de 1 880 W à 3 760 W

- European standards CE
- Stainless steel frame
- Food certified enameled cast iron cooking plate
- Self balancing top plate which adapts to foods of different thicknesses
- Adjustable plate pressure
- Protected control(s)
- Removable tray for cooking residues recovery
- Power light(s)
- Thermostatic control from 50 °C to 300 °C
- Heating indicator(s)
- Ready to plug into European socket 230 V 16 A
- Power from 1 880 W to 3 760 W



### MULTI CONTACT GRILLS SMALL



PLAQUES GRIDDLES	SURFACE DE CUISSON COOKING SURFACE	PUISS. POWER	TENSION VOLTAGE	POIDS WEIGHT	DIMENSIONS SIZE	CODE CODE
Plaque sup. striée / plaque inf. striée Ribbed plate top / ribbed plate bottom	260 x 230 mm	1 880 W	230-240 V	21 kg	326 x 379 x 220 mm	GECID3AO
Plaque sup. striée / plaque inf. lisse Ribbed plate top / smooth plate bottom	260 x 230 mm	1 880 W	230-240 V	21 kg	326 x 379 x 220 mm	GECID3BO
Plaque sup. lisse / plaque inf. lisse Smooth plate top / smooth plate bottom	260 x 230 mm	1 880 W	230-240 V	21 kg	326 x 379 x 220 mm	GECID3CO

### ACCESSOIRES | ACCESSORIES

PLAQUES GRIDDLES	CODE CODE
Plaque sup. striée / Ribbed plate top	SK0155
Plaque sup. lisse / Smooth plate top	SK0169
Plaque inf. striée / Ribbed plate bottom	SK0150
Plaque inf. lisse / Smooth plate bottom	SK0151

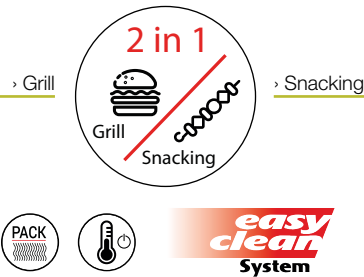
**PANINIS / SANDWICHS** ..... 50-60 / h  
PANINIS / SANDWICHES

**STEAKS / POISSONS** ..... 60-70 / h  
MEAT / FISH

**EUFS / LÉGUMES** ..... 80 / h  
EGGS / VEGETABLES



## MULTI CONTACT GRILLS MEDIUM



PLAQUES GRIDDLES	SURFACE DE CUISSON COOKING SURFACE	PUISS. POWER	TENSION VOLTAGE	POIDS WEIGHT	DIMENSIONS SIZE	CODE CODE
Plaque sup. striée / plaque inf. striée Ribbed plate top / ribbed plate bottom	350 x 230 mm	2 600 W	230-240 V	27 kg	416 x 379 x 220 mm	GECID4AO
Plaque sup. striée / plaque inf. lisse Ribbed plate top / smooth plate bottom	350 x 230 mm	2 600 W	230-240 V	27 kg	416 x 379 x 220 mm	GECID4BO
Plaque sup. lisse / plaque inf. lisse Smooth plate top / smooth plate bottom	350 x 230 mm	2 600 W	230-240 V	27 kg	416 x 379 x 220 mm	GECID4CO

### ACCESSOIRES | ACCESSORIES

PLAQUES GRIDDLES	CODE CODE
Plaque sup. striée / Ribbed plate top	SK0154
Plaque sup. lisse / Smooth plate top	SK0168
Plaque inf. striée / Ribbed plate bottom	SK0148
Plaque inf. lisse / Smooth plate bottom	SK0149

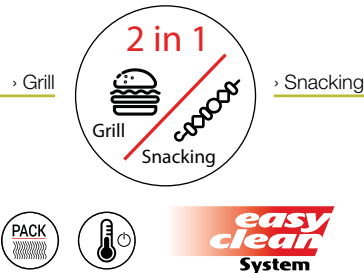
**PANINIS / SANDWICHS**.....70-90 / h  
PANINIS / SANDWICHES

**STEAKS / POISSONS**.....90-100 / h  
MEAT / FISH

**ŒUFS / LÉGUMES** ..... 120 / h  
EGGS / VEGETABLES



## MULTI CONTACT GRILLS LARGE



PLAQUES GRIDDLES	SURFACE DE CUISSON COOKING SURFACE	PUISS. POWER	TENSION VOLTAGE	POIDS WEIGHT	DIMENSIONS SIZE	CODE CODE
Plaques sup. striées / plaque inf. striée Ribbed plate top / ribbed plate bottom	520 x 230 mm	3 760 W	230-240 V	39 kg	646 x 379 x 220 mm	GECID5AO
Plaques sup. striées / plaque inf. lisse Ribbed plate top / smooth plate bottom	520 x 230 mm	3 760 W	230-240 V	39 kg	646 x 379 x 220 mm	GECID5BO
Plaques sup. lisses / plaque inf. lisse Smooth plate top / smooth plate bottom	520 x 230 mm	3 760 W	230-240 V	39 kg	646 x 379 x 220 mm	GECID5CO

### ACCESSOIRES | ACCESSORIES

PLAQUES GRIDDLES	CODE CODE
Plaque sup. striée gauche / Ribbed plate top left	SK0156
Plaque sup. striée droite / Ribbed plate top right	SK0155
Plaque sup. lisse gauche / Smooth plate top left	SK0170
Plaque sup. lisse droite / Smooth plate top right	SK0169
Plaque inf. striée / Ribbed plate bottom	SK0152
Plaque inf. lisse / Smooth plate bottom	SK0153

**PANINIS / SANDWICHS**.... 100-120 / h  
PANINIS / SANDWICHES

**STEAKS / POISSONS**..... 120-140 / h  
MEAT / FISH

**ŒUFS / LÉGUMES** ..... 160 / h  
EGGS / VEGETABLES

# Planchas et Grils

## Griddle plates & Broiler grill

FABRIQUÉ  
EN FRANCE



LE SAVOIR-FAIRE KRAMPOUZ | THE KRAMPOUZ KNOW-HOW

Répartition homogène de la chaleur, puissance de cuisson, fiabilité et robustesse des appareils : les planchas et le gril Krampouz bénéficient de toutes les qualités techniques qui ont forgé la réputation de la marque.

With homogeneous distribution of heat, cooking power, the reliability and robustness of the appliances, Krampouz griddle plates and broiler grill benefit from all the technical qualities that have forged the reputation of the brand.

### PERFORMANCES TECHNIQUES IDÉALES

IDEAL TECHNICAL PERFORMANCES

Krampouz propose une gamme de planchas et de grils professionnels avec plaque en inox ou plaque en fonte. Ces appareils, électriques ou gaz, sont conçus pour assurer une montée en température rapide, une excellente répartition de la chauffe et une cuisson haute précision.

Krampouz offers a range of professional planchas and broiler grill with stainless steel or cast iron plates. These appliances, electric or gas, are designed to ensure rapid heating, excellent heat distribution and high precision cooking.



### NETTOYAGE FACILE

EASY TO CLEAN

L'inox utilisé pour les plaques et le châssis des appareils est un matériau aux caractéristiques hygiéniques. Il permet un nettoyage simple et rapide. Les plaques en fonte émaillée se nettoient à l'aide d'une spatule ou d'un grattoir.

The stainless steel used for the plates and chassis of the devices is a material with hygienic characteristics. It allows a simple and quick cleaning. The enamelled cast iron plates can be cleaned with a spatula or scraper.



### LE SAVIEZ-VOUS ?

DID YOU KNOW IT?

C'est en combinant la plaque 100% inox des planchas Krampouz avec un matériau conducteur de chaleur que nous pouvons assurer une montée en température rapide, une excellente répartition de la chauffe et une cuisson de précision. Sa conception ainsi que l'utilisation de différents matériaux procurent à la plaque rigidité et robustesse.

Thanks to a combination of our 100% stainless steel cooking surface and heat conductive material, Krampouz griddle heats up quickly, evenly and provides precision cooking. Thanks to the sturdy cooking surface and the reinforced supports, there is no risk of warping.

### LE SAVIEZ-VOUS ?

DID YOU KNOW IT?

Krampouz a adapté son savoir-faire lié à la crêpière à son nouveau gril profond. Deux résistances perlées sont directement intégrées à la plaque de cuisson pour assurer une meilleure diffusion de la chaleur sur l'ensemble de la surface de cuisson.

Krampouz has adapted its know-how related to the crepe makers to its new broiler grill depth model. Two tubular coiled heating elements are directly integrated into the cooking plate. This technology ensures better heat diffusion over the entire plate.

Planchas  
Grills griddle plate

Maintien au chaud  
Warming equipments

Plans de travail  
Working tops

Chariots  
Carts

Manèges à crêpes  
Multi crepe makers

Accessoires  
Accessories

## QUELLE ÉNERGIE ?

ELECTRIC OR GAS ?



Utilisation intérieure et extérieure  
Outdoor and indoor use

Utilisation intérieure  
Indoor use

Utilisation intérieure et extérieure  
Outdoor and indoor use

Cuisson haute précision  
High precision cooking

Réglage très précis de la température grâce aux thermostats réglables  
Precise temperature control thanks to adjustable thermostats

Régulation automatique de la température (exception : régulation manuelle de la température pour les planchas gaz avec plaque en fonte)  
Automatic temperature control (exception: manual temperature control for cast iron gas griddle)

Rapidité de montée en température  
Heats up quickly

Temps de montée en température jusqu'à 250 °C = 12 min  
Heat time to 250 °C = 12 min

Temps de montée en température jusqu'à 250 °C = 8 min  
Heat time to 250 °C = 8 min

Mobilité  
Mobility

Nécessité d'une source électrique à proximité  
You need to have an electric socket nearby

Possibilité d'utiliser la plancha où on le souhaite  
You just need to move the griddle plate where ever you want



### INNOVATION : LA PLANCHA GAZ « AUTOMATIC CONTROL SYSTEM »

INNOVATION: THE « AUTOMATIC CONTROL SYSTEM » GAS GRIDDLE PLATE

Ce système de régulation automatique assure la stabilité de la température de la plaque. Il permet une maîtrise des cuissons aussi précise qu'avec une plancha électrique.  
**Économie d'énergie de 30% !**

This automatic regulation system ensures the stability of the plate temperature. It allows a control of the cooking as precise as with an electric griddle. **Energy saving of 30%!**

## 1 OU 2 ZONES DE CUISSON ?

1 OR 2 COOKING ZONES?

- **1 zone de cuisson** : cuisson de tous les aliments à la même température sur la plaque.
- **1 cooking zone**: food cooks at the same temperature everywhere on the plate.



- **2 zones de cuisson** : cuisson des aliments à des températures différentes en même temps sur la plaque.
- **2 cooking zones**: possibility to cook food at two different temperatures at the same time.



## PLANCHA OU GRIL ?

GRIDDLE PLATE OR BROILER GRILL?

- La plancha a l'avantage de vous permettre de cuisiner une grande variété d'aliments : légumes, fruits, poissons, viandes.
- Les rainures de la plaque en fonte du gril sont adaptées à la cuisson des viandes.
- The griddle plate has the advantage of allowing you a varied cuisine: vegetables, fruits, fish, meats.
- The grooves in the cast iron grill plate are suitable for cooking meat.

### GAMME PROFONDEUR

GAMME PROFONDEUR

Développés pour les cuisines étroites et les espaces réduits, les appareils sont à utiliser séparés ou en duo snacking : plancha + gril.

Developed for narrow kitchens and small spaces, to be used separately or in duo-snacking: griddle plate + grill.





# GAMME ÉLECTRIQUE

## ELECTRIC RANGE

Électrique | Electric 

- › Normes européennes CE
- › 1 ou 2 zone(s) de cuisson indépendantes
- › Plaque de cuisson en inox certifiée contact alimentaire, avec rebords
- › Châssis inox
- › Interrupteur(s) marche/arrêt avec voyant(s) de mise sous tension
- › Thermostat(s) réglable(s) de 50 °C à 300 °C
- › Témoin(s) de chauffe
- › Bac amovible de récupération des résidus de cuisson
- › 2 pieds réglables à l'arrière
- › Prêt à brancher sur prise européenne 230 V 16 A
- › Puissance de 1 600 W à 3 600 W

- › European standards CE
- › 1 or 2 independent cooking zones
- › Food certified stainless steel cooking plate, with raised edges
- › Stainless steel frame
- › On/Off switch with power light(s)
- › Adjustable thermostat(s) from 50 °C to 300 °C
- › Heating indicator(s)
- › Removable tray for cooking residues in front position
- › 2 adjustable feet at the back
- › Ready to plug into European socket 230 V 16 A
- › Power from 1 600 W to 3 600 W



### PLANCHA ÉLECTRIQUE GRAND MODÈLE

ELECTRIC GRIDDLE PLATE LARGE MODEL

SURFACE DE CUISSON	PUISSANCE	TENSION	POIDS	DIMENSIONS	CODE
COOKING SURFACE	POWER	VOLTAGE	WEIGHT	SIZE	CODE
640 x 340 mm	2 x 1 800 W	220-240 V	17 kg	700 x 376 x 230 mm	GECII20A

### PLANCHA ÉLECTRIQUE PETIT MODÈLE

ELECTRIC GRIDDLE PLATE SMALL MODEL

SURFACE DE CUISSON	PUISSANCE	TENSION	POIDS	DIMENSIONS	CODE
COOKING SURFACE	POWER	VOLTAGE	WEIGHT	SIZE	CODE
340 x 340 mm	1 600 W	220-240 V	11 kg	395 x 380 x 215 mm	GECIC3AO



Planchas  
Grills griddle plate

Maintien au chaud  
Warming equipments

Plans de travail  
Working tops

Chariots  
Carts

Manèges à crêpes  
Multi crepe makers

Accessoires  
Accessories

### PLANCHA GAZ "AUTOMATIC CONTROL SYSTEM"

GAS GRIDDLE PLATE "AUTOMATIC CONTROL SYSTEM"



- › Normes européennes CE
- › 2 zones de cuisson indépendantes
- › 2 thermostats réglables jusqu'à 300 °C
- › Plaque de cuisson en inox certifiée contact alimentaire, avec rebords
- › Châssis en inox
- › Bac amovible de récupération des résidus de cuisson
- › 2 pieds réglables à l'arrière
- › Alimentation gaz butane ou propane
- › Kit d'adaptation pour le gaz de ville/gaz naturel
- › Système de sécurité en cas de coupure de la flamme
- › Allumage électronique à train d'étincelles

- › European standards CE
- › 2 independent cooking areas
- › 2 adjustable thermostats to 300 °C
- › Food certified stainless steel cooking plate,
- › Stainless steel frame
- › Removable tray for cooking residues in front position
- › Butane, propane supply system
- › Natural gas conversion kit supplied
- › Gas safety device
- › Spark ignition system (battery powered)

SURFACE DE CUISSON	PUISSANCE	POIDS	DIMENSIONS	CODE
COOKING SURFACE	POWER	WEIGHT	SIZE	CODE
640 x 340 mm	2 x 2 250 W	19 kg	700 x 420 x 240 mm	GGC102



### PLANCHAS GAZ, PLAQUE FONTE

CAST IRON GAS GRIDDLE PLATE



- › Normes européennes CE
- › 1 ou 2 zones de cuisson indépendantes
- › Plaque de cuisson en fonte émaillée, certifiée contact alimentaire, avec rebords
- › Châssis inox
- › Bac amovible de récupération des résidus de cuisson
- › 4 pieds réglables
- › Alimentation gaz butane ou propane
- › Kit d'adaptation pour le gaz de ville/gaz naturel
- › Système de sécurité en cas de coupure de la flamme
- › Allumage piézoélectrique

- › European standards CE
- › 1 or 2 independent cooking zones
- › Food certified enamelled cast iron cooking plate, with raised edges
- › Stainless steel frame
- › Removable tray for cooking residues in front position
- › 4 adjustable feet
- › Butane, propane supply system
- › Natural gas conversion kit supplied
- › Safety system in case of interruption of the flame
- › Piezoelectric lighting



#### GRAND MODÈLE | LARGE MODEL

SURFACE DE CUISSON	PUISSANCE	POIDS	DIMENSIONS	CODE
COOKING SURFACE	POWER	WEIGHT	SIZE	CODE
732 x 409 mm	2 x 3 000 W	30 kg	805 x 485 x 231 mm	GGC1C40

#### PETIT MODÈLE | SMALL MODEL

SURFACE DE CUISSON	PUISSANCE	POIDS	DIMENSIONS	CODE
COOKING SURFACE	POWER	WEIGHT	SIZE	CODE
482 x 409 mm	3 000 W	22 kg	575 x 485 x 231 mm	GGC1C30

# GAMME PROFONDEUR

DEPTH RANGE

Gaz | Gas 

Électrique | Electric 

## PLANCHA ÉLECTRIQUE PROFONDEUR

ELECTRIC GRIDDLE PLATE DEPTH MODEL



- › Normes européennes CE
  - › Plaque de cuisson inox, certifiée contact alimentaire avec rebords haut (8 cm)
  - › Châssis inox
  - › 2 pieds réglables à l'arrière
  - › Grand bac amovible de récupération des résidus de cuisson (45 cl)
  - › Thermostat réglable de 50 °C à 300 °C
  - › Témoin de chauffe
  - › Interrupteur marche/arrêt avec voyant de mise sous tension
  - › Prêt à brancher sur prise européenne 230 V 16 A
- › European standards CE
  - › Food certified stainless steel cooking plate
  - › 8 cm splash guards
  - › Stainless steel frame
  - › 2 adjustable feet at the back
  - › Removable tray for cooking residues in front position (45 cl)
  - › Adjustable thermostat from 50 °C to 300 °C
  - › Heating indicator light
  - › On/Off switch with power light
  - › Ready to plug into European socket 230 V 16 A

SURFACE DE CUISSON	PUISSANCE	TENSION	POIDS	DIMENSIONS	CODE
COOKING SURFACE	POWER	VOLTAGE	WEIGHT	SIZE	CODE
340 x 640 mm	3 600 W	220-240 V	19 kg	400 x 690 x 266 mm	GECIK2AO

## PLANCHA GAZ PROFONDEUR «AUTOMATIC CONTROL SYSTEM»

GAS GRIDDLE PLATE DEPTH MODEL «AUTOMATIC CONTROL SYSTEM»



- › Normes européennes CE
  - › Plaque de cuisson inox, certifiée contact alimentaire avec rebords haut (8 cm)
  - › Châssis inox
  - › 2 pieds réglables à l'arrière
  - › Grand bac amovible de récupération des résidus de cuisson (45 cl)
  - › Thermostat réglable jusqu'à 300 °C
  - › Alimentation gaz butane ou propane
  - › Kit d'adaptation pour le gaz de ville/gaz naturel
  - › Système de sécurité en cas de coupure de la flamme
  - › Allumage électronique à train d'étincelles
- › European standards CE
  - › Food certified stainless steel cooking plate
  - › 8 cm splash guards
  - › Stainless steel frame
  - › 2 adjustable feet at the back
  - › Removable tray for cooking residues in front position (45 cl)
  - › Adjustable thermostat up to 300 °C
  - › Butane, propane supply system
  - › Natural gas conversion kit supplied
  - › Gas safety device
  - › Spark ignition system (battery powered)

SURFACE DE CUISSON	PUISSANCE	POIDS	DIMENSIONS	CODE
COOKING SURFACE	POWER	WEIGHT	SIZE	CODE
340 x 640 mm	4 500 W	20 kg	400 x 690 x 266 mm	GGCIR2

## GRIL ÉLECTRIQUE PROFONDEUR

ELECTRIC BROILER GRILL DEPTH MODEL



- › Normes européennes CE
  - › Résistances intégrées à la plaque en fonte pour une diffusion uniforme de la chaleur
  - › Plaque de cuisson en fonte émaillée striée, certifiée contact alimentaire avec rebords haut (8 cm)
  - › Châssis inox
  - › 2 pieds réglables à l'arrière
  - › Dossier amovible en inox
  - › Grand bac amovible de récupération des résidus de cuisson (45 cl)
  - › Thermostat réglable de 50 °C à 300 °C
  - › Témoin de chauffe
  - › Interrupteur marche/arrêt avec voyant de mise sous tension
  - › Prêt à brancher sur prise européenne 230 V 16 A
- › European standards CE
  - › Coiled heating elements integrated into the cooking plate for even heat distribution
  - › Food certified enameled cast iron cooking plate, 8 cm splash guards
  - › Stainless steel frame
  - › 2 adjustable feet at the back
  - › Removable stainless steel backslash
  - › Removable tray for cooking residues in front position (45 cl)
  - › Adjustable thermostat from 50 °C to 300 °C
  - › Heating indicator light
  - › On/Off switch with power light
  - › Ready to plug into European socket 230 V 16 A

SURFACE DE CUISSON	PUISSANCE	TENSION	POIDS	DIMENSIONS	CODE
COOKING SURFACE	POWER	VOLTAGE	WEIGHT	SIZE	CODE
340 x 640 mm	3 600 W	220-240 V	25 kg	400 x 690 x 266 mm	GECIL2AO

Planchas  
Grills griddle plate

Maintien au chaud  
Warming equipments

Plans de travail  
Working tops

Chariots  
Carts

Manèges à crêpes  
Multi crepe makers

Accessoires  
Accessories

# Appareils de maintien au chaud

## Warming equipments

FABRIQUÉ EN FRANCE



### CHAUFFE CHOCOLAT - CHAUFFE SAUCE

#### TOPPING WARMERS



- › Normes européennes CE
- › Châssis en inox
- › Thermostat(s) réglable(s)
- › Interrupteur(s) marche/arrêt avec voyant(s) de mise sous tension
- › Prêt à brancher sur prise européenne 230 V 16 A

+ 1 bouteille 1 L avec bouchon 3 becs verseurs fournie

- › European standards CE
- › Stainless steel frame
- › Thermostatic control
- › On/Off switch with power light(s)
- › Ready to plug into European socket 230 V 16 A

+ 1 L plastic bottle with a 3 spouts lead included



DIAMÈTRE	PUISSANCE	TENSION	POIDS	DIMENSIONS	CODE
DIAMETER	POWER	VOLTAGE	WEIGHT	SIZE	CODE
9 cm	170 W	220-240 V	2,4 kg	156 x 224 x 200 mm	BECIC1
9 cm	2 x 170 W	220-240 V	3,9 kg	272 x 224 x 200 mm	BECIC2
9 cm	3 x 170 W	220-240 V	5,3 kg	397 x 224 x 200 mm	BECIC3



### PENSEZ AUX BOUTEILLES

#### THINK ABOUT BOTTLES

Deux types de bouteilles pour le maintien au chaud des sauces et des pâtes à tartiner.

Découvrir l'accessoire p.42

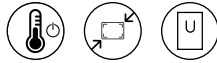
Two types of bottles for keeping sauces and spreads warm.

Discover the accessory p.42



## CUISEUR À ŒUFS

EGG BOILER



- › Normes européennes CE
- › Châssis inox
- › Thermostat réglable de 30 °C à 100 °C
- › Interrupteur marche/arrêt avec voyant de mise sous tension
- › Prêt à brancher sur prise européenne 230 V 16 A
- › Bac gastronorm en inox d'une contenance de 4 L
- › 2 poignées, 1 couvercle de rangement

- › European standards CE
- › Stainless steel frame
- › Adjustable thermostat from 30 °C to 100 °C
- › On/Off switch with power light
- › Ready to plug into European socket 230 V 16 A
- › 4 L Gastronorm stainless steel containers supplied
- › 2 handles, 1 storage cover

+ 8 paniers à oeufs fournis

+ 8 egg boiler baskets supplied

PUISSANCE	TENSION	POIDS	DIMENSIONS	NOMBRE DE PANIERS	CODE
POWER	VOLTAGE	WEIGHT	SIZE	QTTY OF BASKETS	CODE
1 250 W	220-240 V	6,0 kg	239 x 245 x 445 mm	8	BECIE1



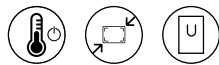
### PENSEZ AU PANIER À ŒUF

THINK ABOUT THE EGG BOILER BASKET

Découvrir l'accessoire p.42  
Discover the accessory p.42

## BAINS-MARIE

BAINS MARIE



- › Normes européennes CE
- › Châssis en inox
- › Thermostat réglable de 30 °C à 100 °C
- › Interrupteur marche/arrêt avec témoin de mise sous tension
- › Prêt à brancher sur prise européenne 230 V 16 A
- › Bacs gastronorms non fournis
- › Compatibles avec bacs GN 1/6 et GN 1/3 (voir p. 39)

- › European standards CE
- › Stainless steel frame
- › Adjustable thermostat from 30 °C to 100 °C
- › On/Off switch with power light
- › Ready to plug into European socket 230 V 16 A
- › Gastronorm containers not supplied
- › Compatible with GN 1/6 and GN 1/3 (see p.39)



MODÈLE	PUISSANCE	TENSION	POIDS	DIMENSIONS	CODE
MODEL	POWER	VOLTAGE	WEIGHT	SIZE	CODE
2-GN 1/6	800 W	220-240 V	6,5 kg	494 x 203 x 225 mm	BECIF2
3-GN 1/6	800 W	220-240 V	7,5 kg	654 x 203 x 225 mm	BECIF3
4-GN 1/6	800 W	220-240 V	9,0 kg	814 x 203 x 225 mm	BECIF4

# Plans de travail

## Working tops

FABRIQUÉ  
EN FRANCE



Les plans de travail améliorent l'aspect général et la propreté d'un poste de fabrication de crêpes. Compacts et ergonomiques, ils intègrent l'ensemble des équipements nécessaires pour davantage d'efficacité. Ils se posent sur une table, un comptoir, etc.

Working tops improve the general appearance and cleanliness of a crepe-making unit. Compact and ergonomic, they incorporate all the necessary equipment for added efficiency. They are to be stood on a table, counter, etc.



- Version une ou deux crêpières
- Plan de travail inox
- Bacs gastronomes et bocaux verre avec couvercle fournis

- One or two crepe makers
- Stainless steel worktop
- Gastronorm stainless steel containers supplied

## PLANS DE TRAVAIL AMOVIBLES

### REMOVABLE WORKING TOPS

#### PLANS DE TRAVAIL AMOVIBLE 1 CRÊPIÈRE

REMOVABLE WORKING TOP 1 CREPE MAKER

VERSION	LONGUEUR	LARGEUR	HAUTEUR	CODE
VERSION	LENGTH	WIDTH	HEIGHT	CODE
1 crêpière	930 mm	600 mm	Sans vitre* : 160 mm	PTEA1A
			Avec vitre** : 365 mm	PTEA1A02



Modèles équipés d'options  
Models with optional extras

#### PLANS DE TRAVAIL AMOVIBLE 2 CRÊPIÈRES

REMOVABLE WORKING TOP 2 CREPE MAKERS

VERSION	LONGUEUR	LARGEUR	HAUTEUR	CODE
VERSION	LENGTH	WIDTH	HEIGHT	CODE
2 crêpières	1 440 mm	600 mm	Sans vitre* : 160 mm	PTEA2A
			Avec vitre** : 365 mm	PTEA2A03



- › Pour crêpières gaz ou électriques
- › Plan de travail inox
- › 2 bacs gastronomes inox 1/3 pour pâtes profondeur 15 cm
- › 2 bacs gastronomes inox 1/6 pour ingrédients profondeur 15 cm
- › Bocaux verre de 0,75 l avec couvercle pour ingrédients
- › Bocal verre de 0,35 l avec couvercle pour ingrédients
- › Vis de blocage pour crêpières

#### Options:

- › Crêpières électriques : CEBIA4
- › Crêpières gaz : CGBIC4
- › Bacs eutectiques 1/3 ou 1/6 réfrigérants
- › Couvercles pour bacs 1/3 ou 1/6

- › For gas or electric crepe makers
- › Stainless steel working top
- › 2 gastronorm stainless steel 1/3 containers - depth 15 cm
- › 2 gastronorm stainless steel 1/6 containers - depth 15 cm
- › 0.75 l glass jars with lids, for ingredients
- › 0.35 l glass jar with lids, for ingredients
- › Locking screws for crepe makers

#### Options:

- › Electric crepe makers: CEBIA4
- › Gas crepe makers CGBIC4
- › Eutectic 1/3 or 1/6 refrigerating containers
- › Lids 1/3 or 1/6 containers

\*No glass \*\*With glass

# PLANS DE TRAVAIL À ÉQUIPEMENTS AMOVIBLES

## WORKING TOPS WITH REMOVABLE EQUIPMENT

### PLANS DE TRAVAIL

### DEUX CRÊPIÈRES

WORKING TOP 2 CREPE MAKERS

Modèle équipé d'options  
Model with optional extras



LONGUEUR LENGTH	LARGEUR WIDTH	HAUTEUR HEIGHT	CODE CODE
1 440 mm	700 mm	Sans vitre* : 160 mm Avec vitre** : 500 mm	PTEB2A

- › Pour crêpières électriques
- › Plan de travail inox
- › 2 plateaux récupérateurs de déchets
- › 2 bacs inox gastronomes 1/3 pour pâtes - profondeur 15 cm
- › 3 bacs inox gastronomes 1/6 pour ingrédients profondeur 15 cm
- › 1 bac à eau pour nettoyage du râteau

#### Options:

- › 2 crêpières électriques: CEBIA4
- › Plateaux de propreté au niveau des plaques de cuisson
- › Vitre de protection
- › Bain-marie amovible (non fournis : 3 bacs gastronomes inox 1/6, profondeur 15cm)
- › Bacs eutectiques 1/3 ou 1/6 réfrigérants
- › Couvre-caps pour bacs 1/3 ou 1/6

› For electric crepe makers

- › Stainless steel working top
- › 2 drip trays for waste recovery
- › 2 gastronorm stainless steel 1/3 containers for batter supplied depth 15 cm
- › 3 gastronorm stainless steel 1/6 containers for ingredients depth 15 cm
- › 1 water tray to clean the spreader

#### Options:

- › 2 electric crepe makers: CEBIA4
- › Protective plate to keep cooking surfaces clean
- › Protective glass
- › Removable bain-marie (not supplied: 3 gastronorm stainless steel 1/6 containers, depth 15 cm)
- › Eutectic 1/3 or 1/6 refrigerating containers
- › Lids for 1/3 or 1/6 containers

### PLANS DE TRAVAIL DUO :

### CRÊPES ET GAUFRES

DUO WORKING TOP:

CREPES AND WAFFLES

Modèle équipé d'options  
Model with optional extras



LONGUEUR LENGTH	LARGEUR WIDTH	HAUTEUR HEIGHT	PUISSANCE TOTALE TOTAL POWER	CODE CODE
1 440 mm	700 mm	Sans vitre* : 160 mm Avec vitre** : 500 mm	5,4 kW	PTEB1B

- › Pour crêpière électrique
- › Plan de travail inox
- › 2 plateaux récupérateurs de déchets
- › 2 bacs inox GN 1/3 pour pâtes - profondeur 15 cm
- › 3 bacs inox GN 1/6 pour ingrédients - profondeur 15 cm
- › 1 bac à eau pour nettoyage du râteau
- › 2 bocaux verre de 0,35 l avec couvercle pour ingrédients

#### Options :

- › 1 crêpière électrique : CEBIA4
- › 1 gaufrier 180° Easy Clean basculement avant/arrière
- › Plateau de propreté supérieur pour crêpière CEBIA4
- › Vitre de protection
- › Bacs eutectiques GN 1/3 ou 1/6 réfrigérants
- › Couvre-caps pour bacs 1/3 ou 1/6

› For electric crepe makers

- › Stainless steel working top
- › 2 drip trays for waste recovery
- › 2 gastronorm stainless steel 1/3 containers for batter - depth 15 cm
- › 3 gastronorm stainless steel 1/6 containers for ingredients - depth 15 cm
- › 1 water tray to clean the spreader
- › 2 glass jars with lids, for ingredients

#### Options:

- › 1 electric crepe maker : CEBIA4
- › 1 waffle maker : 180° opening range, Back to front swivelling, Easy Clean
- › Protective plate for crepe maker CEBIA4
- › Protective glass
- › Eutectic 1/3 or 1/6 refrigerating containers
- › Lids for 1/3 or 1/6 containers

\*No glass \*\*With glass

# Chariots

## Carts

FABRIQUÉ  
EN FRANCE



Les chariots peuvent être utilisés en intérieur ou en extérieur : terrasse, marché, camping... La gamme proposée va du chariot simple à des versions complètes intégrant différents équipements.

Carts can be used inside or outside on a terrace, market, camp site, etc. The line we offer ranges from the single unit to all-inclusive versions with all the equipment.

### CHARIOTS DEMI-LUNE CRÊPES

#### SEMICIRCULAR CREPE CARTS



VERSION	POIDS	HAUTEUR AU PLEXIGLAS	HAUTEUR AVEC PARASOL	PROFONDEUR	LARGEUR AVEC ROUES	CODE
VERSION	WEIGHT	HEIGHT TO PLEXIGLAS	HEIGHT WITH PARASOL	DEPTH	WIDTH WITH WHEELS	CODE
Chocolat	42 kg	1 170 mm	2 343 mm	792 mm	980 mm	KAFB01
Vanille	42 kg	1 170 mm	2 343 mm	792 mm	980 mm	KAFA01

- › Habillage inox avec décor en impression numérique et film de protection anti-graffiti
- › Plan de travail inox
- › Plateau de service
- › 2 bocaux verre de 0, 75 l avec couvercle pour ingrédients
- › Bocal verre de 0, 35 l
- › 1 bac eutectique 1/3 réfrigérant avec couvercle
- › 2 bacs eutectique 1/6 réfrigérants avec couvercles
- › Bac à eau pour nettoyage du râteau
- › Protection plexiglas - hauteur 25 cm
- › Parasol bicolore avec inscription monté sur arceau démontable
- › 2 poignées de manœuvre
- › Tablette intérieure de rangement
- › 4 roues dont 2 directionnelles avec frein
- › Emplacement pour bouteille de gaz
- › Accessoires de support des crêpières

#### Options :

- › Crêpières électriques : CEBIA4 - CEBIV4
- › Crêpières gaz : CGBIC4 - CGBIK4

- › Stainless steel cladding with digital printing and anti-graffiti protective film
- › Stainless steel working top
- › Serving tray
- › 2 x 0.75 l glass jars with lids, for ingredients
- › 0.35 l glass jar
- › 1 refrigerating eutectic 1/3 container with lid
- › 2 refrigerating eutectic 1/6 containers with lids
- › 1 water tray to clean the spreader
- › Plexiglas protective panel - height 25 cm
- › Two-colour parasol with writing fitted on removable arch
- › 2 handles steering
- › Storage shelf inside
- › 4 wheels, which 2 are directional with brakes
- › Place for gas bottle, depending on version
- › Crepe maker support accessories

#### Options :

- › Electric crepe makers : CEBIA4 - CEBIV4
- › Gas crepe makers : CGBIC4 - CGBIK4

Modèle équipé d'options  
Model with optional extras



Version "Chocolat"  
"Chocolate" version



Version "Vanille"  
Vanilla" version



## CHARIOTS DEMI-LUNE GAUFRES

SEMICIRCULAR WAFFLE CARTS

Version "Chocolat"  
"Chocolate" version



VERSION	POIDS	HAUTEUR AU PLEXIGLAS	HAUTEUR AVEC PARASOL	PROFONDEUR	LARGEUR AVEC ROUES	CODE
VERSION	WEIGHT	HEIGHT TO PLEXIGLAS	HEIGHT WITH PARASOL	DEPTH	WIDTH WITH WHEELS	CODE
Chocolat	42 kg	1 170 mm	2 343 mm	792 mm	980 mm	KAEB02
Vanille	42 kg	1 170 mm	2 343 mm	792 mm	980 mm	KAEA02

- › Habillage inox avec décor en impression numérique et film de protection anti-graffiti
- › Plan de travail inox
- › Protection plexiglas - hauteur 25 cm
- › Parasol bicolore avec inscription monté sur arceau démontable
- › 2 poignées de manœuvre
- › Tablette intérieure de rangement
- › 4 roues dont 2 directionnelles avec frein

- › Stainless steel cladding with digital printing and anti-graffiti protective film
- › Stainless steel working top
- › Plexiglas protective panel - height 25 cm
- › Two-colour parasol with writing fitted on removable arch
- › 2 handles steering
- › Storage shelf inside
- › 4 wheels, which 2 are directional with brakes

### Options :

- › Gaufriers : gamme 180° basculement avant / arrière Easy Clean (voir p.15)

### Options:

- › Waffle makers: 180° opening range, back to front swivelling, Easy Clean system (see p. 15)



Version "Vanille"  
Vanilla" version

## CHARIOTS À CRÊPES À ÉQUIPEMENTS AMOVIBLES

CREPE CARTS WITH REMOVABLE EQUIPMENT



VERSION	NOMBRE DE CRÊPIÈRES	DIMENSIONS	HAUTEUR PLAN DE TRAVAIL	CODE
VERSION	NO. CREPE MAKERS	SIZE	WORKING TOP HEIGHT	CODE
Electrique ou gaz	2	1 565 x 620 x 1 150 mm	900 mm	KCEA02

- › Habillage aluminium avec décor en impression numérique et film de protection anti-graffiti
- › Plan de travail inox
- › 2 bacs eutectiques 1/3 réfrigérants - profondeur 15 cm
- › 2 bacs eutectiques 1/6 réfrigérants - profondeur 15 cm
- › 6 bocaux verre de 0,75 l et 2 de 0,35 l avec couvercles pour ingrédients
- › 1 bac à eau pour le nettoyage du râteau
- › Vitre de protection
- › Tablette intérieure de rangement
- › 4 roues pivotantes dont 2 avec frein

- › Aluminium cladding with digitally printed decor and anti-graffiti protective film
- › Stainless steel working top
- › 2 refrigerating eutectic 1/3 containers - depth 15 cm
- › 2 refrigerating eutectic 1/6 containers - depth 15 cm
- › 6 x 0,75 l glass jars verre and 2 x 0,35 l glass jars, with lids for ingredients
- › 1 water tray to clean the spreader
- › Protective glass
- › Storage shelf inside
- › 4 swivel wheels 2 with brake

### Options:

- › Gas crepe makers: CGBIC4 and CGBIK4
- › Electric crepe maker: CEBlA4

### Options :

- › Crêpières gaz : CGBIC4 et CGBIK4
- › Crêpière électrique : CEBlA4

Modèle équipé d'options  
Model with optional extras



# Manèges à crêpes

## Multi crepe makers

Équipé des mêmes plaques en fonte usinée que les crêpières, ce manège à crêpes électrique bénéficie de toute l'expérience Krampouz. Il permet un gain de temps dans la production de grandes quantités de crêpes.

Equipped with the same cast iron plates than the crepe makers, this electric pancake ride benefits from the entire experience of Krampouz. It saves time in producing big quantities of crepes.



- › Nous consulter
- › Please contact us

# Accessoires

## Accessories

### BIEN CHOISIR SON MATÉRIAU

CHOOSING THE RIGHT MATERIAL

#### INOX STAINLESS STEEL

- Matériau privilégié en cuisine professionnelle, reconnu pour ses qualités hygiéniques.

Favoured material in professional kitchen, recognized for its hygienic qualities.

#### BOIS WOOD

- Matériau traditionnel.
- Traditional material.

### BIEN CHOISIR SON RÂTEAU À CRÊPES

CHOOSING THE RIGHT BATTER SPREADER

#### QUEL MODÈLE ?

ROUND OR FLAT?

- Rond : conseillé pour les débutants, il est plus facile à manier.  
Round : advised for beginners, it is easier to handle.
- Plat : outil traditionnel, permet d'obtenir des crêpes très fines.  
Flat : traditional tool, allows to obtain very fine crêpes.

#### QUELLE TAILLE ?

WHICH SIZE TO CHOOSE?

DIAMÈTRE DE LA CRÊPIÈRE DIAMETER OF THE CREPE MAKER	LARGEUR DE RÂTEAU WIDTH OF BATTER SPREADER
Ø 35 cm	180 mm
Ø 40 cm	180 mm - 200 mm
Ø 48 cm	200 mm - 220 mm

### BIEN CHOISIR SA SPATULE

CHOOSING THE RIGHT SPATULA

#### QUELLE TAILLE ?

WHICH SIZE TO CHOOSE?

DIAMÈTRE DE LA CRÊPIÈRE DIAMETER OF THE CREPE MAKER	LONGUEUR DE LA SPATULE LENGTH OF THE SPATULA
Ø 35 cm	300 mm - 390 mm - 400 mm
Ø 40 cm	400 mm - 410 mm - 460 mm
Ø 48 cm	500 mm - 520 mm

### BIEN CHOISIR SA LOUCHE INOX

CHOOSING THE RIGHT STAINLESS-STEEL LADLE

#### QUELLE CONTENANCE ?

WHICH CAPACITY TO CHOOSE?

DIAMÈTRE DE LA CRÊPIÈRE DIAMETER OF THE CREPE MAKER	CONTENANCE DE LA LOUCHE LADLE CAPACITY	
	Froment   Wheat	Blé noir   Buckheat
Ø 35 cm	70 ml	90 ml
Ø 40 cm	90 ml	125 ml
Ø 48 cm	125 ml	125 ml

### MONOBLOC OU SOUDÉE ?

SINGLE-PIECE OR WELDED?

LOUCHE MONOBLOC SINGLE-PIECE LADLE	LOUCHE SOUDÉE WELDED LADLE
- Utilisation professionnelle	- Utilisation domestique
- Professional use	- Domestic use
- Plus hygiénique	
- More hygienic	

# ACCESSOIRES

## ACCESSORIES

### RÂTEAUX À CRÊPES

BATTER SPREADERS

MODÈLE	MATIÈRE	LARGEUR	CODE
MODEL	MATERIAL	WIDTH	CODE
Plat / Flat	Hêtre / Beech	180 mm	ARH18
Plat / Flat	Hêtre / Beech	220 mm	ARH22
Plat / Flat	Buis / Box wood	200 mm	ARB20
Rond / Round	Hêtre / Beech	180 mm	ART18
Rond / Round	Inox / Stainless steel	180 mm	ARI18



### SPATULES À CRÊPES

SPATULAS FOR CREPES

MATIÈRE	LONGUEUR TOTALE	CODE
MATERIAL	OVERALL LENGTH	CODE
Hêtre / Beech	300 mm	ASH30
Hêtre / Beech	400 mm	ASH40
Hêtre / Beech	500 mm	ASH50
Inox / Stainless steel	390 mm	ASI26
Inox / Stainless steel	410 mm	ASI30
Inox / Stainless steel	460 mm	ASI35
Inox / Stainless steel	520 mm	ASI40



### LOUCHES INOX

STAINLESS STEEL LADLES

MATIÈRE	CONTENANCE	CODE
MATERIAL	CAPACITY	CODE
Ménagère soudée Welded domestic	70 ml	ALIM65
Ménagère soudée Welded domestic	90 ml	ALIM70
Professionnelle monobloc Single-piece professional	70 ml	ALIP60
Professionnelle monobloc Single-piece professional	90 ml	ALIP70
Professionnelle monobloc Single-piece professional	125 ml	ALIP80





## TAMPON D'ESSUYAGE POUR CRÊPIÈRES

INNOVATION

CLEANING PAD FOR CREPE MAKERS



- › Tampon de culottage, de graissage et d'essuyage pour plaques de crêpières
- › Certifié contact alimentaire

- › Cleaning pad for seasoning, greasing and wiping
- › Certified food contact safe



### TAMPON | CLEANING PAD

DIMENSION SIZE	CODE CODE
120 x 90 x 70 mm	ATE1

### RECHARGES | CLEANING WIPES

DIMENSION SIZE	LOT DE BATCH OF	CODE CODE
110 x 80 x 0,2 mm	15	ATE2



## PIERRE ABRASIVE POUR L'ENTRETIEN DES CRÊPIÈRES

ABRASIVE STONE TO CLEAN CREPE GRIDDLES

Code APA1

- › Pour l'entretien régulier des plaques en fonte usinées sans dégrader la surface
- › Facilite le décapage de la croûte de cuisson
- › Dimensions : 150 x 75 x 75 mm

- › To clean machined cast iron griddles regularly without damaging the surface
- › Makes it easier to remove residue left from cooking
- › Size : 150 x 75 x 75 mm

## PLAQUE EN FONTE POUR CRÊPIÈRE GAZ

(SANS THERMOSTAT)

CAST IRON FOR GAZ CREPE MAKERS

(WITHOUT THERMOSTAT)



DIAMÈTRE DIAMETER	POIDS WEIGHT	CODE CODE
Ø 35 cm	8 kg	PCC3
Ø 40 cm	10 kg	PCC4
Ø 48 cm	16 kg	PCC5

- › Le rebord et les picots moulés sur la face inférieure augmentent la surface d'échange thermique et ralentissent la déperdition de chaleur.

- › The edge and moulded ridges on the underside increase the heat exchange surface and slow down heat loss.

## PLAQUE EN FONTE POUR GRIL GAZ

CAST IRON GRIDDLE FOR GAS GRILLS



TYPE DE PLAQUE GRIDDLE	DIMENSIONS DIMENSIONS	POIDS WEIGHT	CODE CODE
Lisse / smooth	40 x 46 cm	13 kg	PGA4
Striée / ribbed	40 x 46 cm	13 kg	PGB4

## KIT D'ÉTALEMENT DE PÂTE

BATTER SPREADER KIT



POUR PLAQUE FOR GRIDDLE	CODE CODE
ø 35 cm	AKE83
ø 40 cm	AKE84



**Système breveté** pour réaliser des crêpes et des galettes rondes et régulières. Étalement facile en un tour de main.

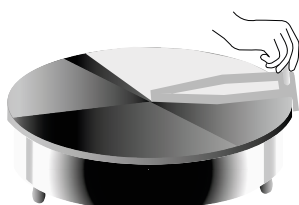
**Patented system** for making round and even sweet and savoury crepes. Spreading is easy in no time at all.

### Le kit comprend :

- › 1 étaleur breveté en inox
- › 1 louche en inox
- › 1 râteau en hêtre
- › 1 spatule en hêtre
- › 1 bac à eau et un pinceau pour nettoyer l'étaleur
- › 1 notice d'utilisation

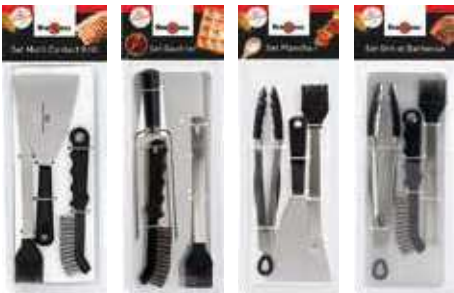
### Included in the kit :

- › 1 patented stainless steel spreader
- › 1 stainless steel ladle
- › 1 beech spreader
- › 1 beech spatula
- › 1 water container and brush to clean the spreader
- › 1 set of instructions for use



## SETS D'ACCESSOIRES

### COOKING SETS



#### Set multi contact grill :

- › Spatule, pinceau et brosse
- › Code ASC1

#### Set gaufrier :

- › Pic à gaufres, pinceau et brosse
- › Code ASG2

#### Set plancha :

- › Pince, spatule et pinceau
- › Code ASP1

#### Set grill :

- › Pince, brosse et pinceau
- › Code ASG1

#### › Multi contact grill set:

- › Spatula, soft brush and steel brush
- › Code ASC1

#### Waffle set:

- › Waffle pick, soft brush and stainless steel wire brush
- › Code ASG2

#### Plancha set:

- › Tongs, spatula and soft brush
- › Code ASP1

#### Grill set:

- › Tongs, soft brush and steel brush
- › Code ASG1

## SPATULES COUDÉES - LAME EN INOX

### ANGLED SPATULAS - STAINLESS STEEL BLADE

#### SPATULE COUDÉE

ANGLED SPATULA  
Code ASC2



LONGUEUR TOTALE	LONGUEUR LAME
TOTAL LENGHT	BLADE LENGHT
30,5 cm	17 cm

#### SPATULE COUDÉE LONGUE

LONG ANGLED SPATULA  
Code ASC3



LONGUEUR TOTALE	LONGUEUR LAME
TOTAL LENGHT	BLADE LENGHT
40 cm	21 cm

## PINCE EN INOX

### STAINLESS STEEL FOOD TONG

Code API1

› Longueur : 30 cm



› Lenght : 30 cm

## CLOCHE DE CUISSON EN INOX

### STAINLESS STEEL COOKING DOME

Code ACC1

- › Cloche en inox
- › Poignée en plastique
- › Diamètre : 28 cm

- › Stainless steel cooking dome
- › Plastic handle
- › Diameter: 28 cm



## PIC À GAUFRES

### WAFFLE PICK

Code APG1



- › Longueur des pointes en inox : 170 mm
- › Longueur totale : 270 mm
- › Manche en plastique

- › Stainless steel tips length: 170 mm
- › Total length: 270 mm
- › Plastic handle

## GRATTOIRS EN INOX

### STAINLESS STEEL SCRAPERS



#### TYPE D'APPAREIL

#### LONGUEUR

#### CODE

APPLIANCE TYPE

LENGHT

CODE

Multi contact grill

135 mm

AGC1

Gril profondeur / Depth grill

135 mm

AGC2

## PINCEAU EN SILICONE

### SILICON BRUSH

Code APS2



- › Pour multi contact grill et gaufrier et plancha
- › Manche en inox - L : 195 mm
- › Longueur totale : 262 mm
- › Poils en silicone résistants haute température

- › For multi contact grill and waffle iron and plancha
- › Stainless steel handle - L: 195 mm
- › Total length: 262 mm
- › High temperature resistant silicon bristles

## BACS GASTRONORMES EN INOX ET COUVERCLES

### GASTRONORM STAINLESS STEEL CONTAINERS AND LIDS



FORMAT DE BAC	CONTENANCE	PROFONDEUR	CODE BAC	CODE COUVERCLE MONOBLOC AVEC ENCOCHE
CONTAINER TYPE	CAPACITY	DEPTH	CONTAINER CODE	SINGLE-PIECE LID WITH NOTCH CODE
1/6	2,4 l	150 mm	ABI2	ACH2
1/3	5,7 l	150 mm	ABI4	ACH4

## BACS GASTRONORMES EUTECTIQUES ET COUVERCLES

### GASTRONORM EUTECTIC CONTAINERS AND LIDS



TYPE DE BAC	CONTENANCE	PROFONDEUR	CODE BAC	CODE COUVERCLE MONOBLOC AVEC ENCOCHE
CONTAINER TYPE	CAPACITY	DEPTH	CONTAINER CODE	SINGLE-PIECE LID WITH NOTCH CODE
1/6	1,0 l	150 mm	ABE1	ACF3
1/3	3,8 l	150 mm	ABE2	ACF2

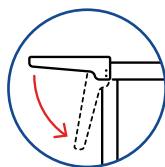
- › Bacs plastique
- › Paroi réfrigérante
- › À stocker vide au congélateur
- › Restitution du froid durant 8 heures selon conditions d'utilisation

- › Plastic containers
- › Refrigerating wall
- › To be placed empty in freezer
- › Releases cold for 8 hours according to the conditions of use

## CHARIOT PLEIN AIR EN INOX

OUTDOOR CART - STAINLESS STEEL

Code KHEA05

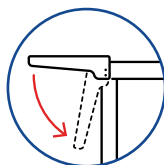


- › 2 tablettes latérales rabattables
- › 1 tablette inférieure
- › 1 porte-accessoires
- › 2 roues
- › Dimensions chariot : 140 x 59 x 85 cm
- › Dimensions plan de travail : 75 x 48 x 80 cm
- › 2 folding side tables
- › 1 storage undershelf
- › 1 accessory holder
- › 2 wheels
- › Cart size: 140 x 59 x 85 cm
- › Work surface size: 75 x 48 cm

## CHARIOT PLEIN AIR COMPACT EN INOX

OUTDOOR COMPACT CART - STAINLESS STEEL

Code KHEC01



- › 1 tablette latérale rabattable
- › 1 tablette inférieure
- › 2 roues
- › Dimensions chariot : 84 x 56 x 82 cm
- › Dimension plan de travail : 54 x 48 cm
- › 1 folding side table
- › 1 storage undershelf
- › 2 wheels
- › Cart size: 84 x 56 x 82 cm
- › Work surface size: 54 x 48 cm

## HOUSSE POUR PLANCHAS

OUTDOOR COVER FOR PLANCHAS

Code AHP2

- › Housse en polyester imperméable
- › Enduction acrylique
- › Pour planchas GECII2 et GGCI02
- › Waterproof outdoor cover made with polyester
- › Acrylique coating
- › For griddle plates GECII2 and GGCI02



## HOUSSES POUR CHARIOT PLEIN AIR

### OU PLEIN AIR COMPACT

OUTDOOR COVERS FOR OUTDOOR CART

#### HOUSSE CHARIOT PLEIN AIR

OUTDOOR COVER FOR CART

Code AHC1

#### HOUSSE CHARIOT PLEIN AIR COMPACT

OUTDOOR COVER FOR COMPACT CART

Code AHC2

- › Housse en polyester imperméable
- › Enduction acrylique
- › Cordon élastique de serrage
- › Waterproof outdoor cover made with polyester
- › Acrylique coating
- › Drawcord elastic





## CAPOTS EN INOX POUR PLANCHA

S/S COVERS FOR PLANCHA



DIMENSIONS	POUR PLANCHA	CODE
DIMENSIONS	FOR PLANCHA	CODE
66 x 39 x 11 cm	GECII2 & GGCI02	ACP2
77 x 47 x 15 cm	GGCIC4	ACP3
36 x 39 x 11 cm	GECIC3	ACP4

## APPAREIL À FORMER LES CORNETS À GLACE

DEVICE FOR SHAPING ICE CREAM CONES

Code ACG1

- › Cône et poignées en plastique
- › Plateau et socle en inox
- › Code poignée cône : ACG2
- › Plastic handle & cone
- › Stainless steel tray and base
- › Code cone handle: ACG2



## PORTE CORNETS À GLACE

ICE CREAM CONES HOLDER

Code APC1

- › Porte cornets en inox
- › 4 emplacements pour cornets de diamètre 40 mm
- › Dimensions : 325 x 125 x 145 mm
- › Stainless steel cones holder
- › 4 holes - diameter 40 mm
- › Size : 325 x 125 x 145 mm
- › For different sizes of cones



## PORTE GAUFRES SUCETTES

WAFFLE POPS HOLDER

Code APS3

- › Support en inox pour gaufres sucettes en inox
- › 6 emplacements pour bâtonnet ABH1, diamètre 20 mm
- › Dimensions : 300 x 112 x 31 mm
- › Stainless steel waffle pops holder
- › For 6 ABH1 sticks for waffle pops
- › Size: 300 x 112 x 31 mm



## LOT DE 500 BÂTONNETS POUR GAUFRES SUCETTES

BATCH OF 500 STICKS FOR WAFFLE POPS

Code ABH1

- › Bois de hêtre
- › Dimensions : 130 x 19 x 2 mm
- › Beech wood
- › Size: 130 x 19 x 2 mm



## BOUTEILLES POUR CHAUFFE CHOCOLAT / CHAUFFE SAUCE

### BOTTLES FOR TOPPING WARMER

#### BOUTEILLE SPÉCIALE PÂTE À TARTINER

##### CHOCOLATE SPREAD BOTTLE

Code ABM1

› Contenance : 590 ml

› Capacity: 590ml

Code ABM3

› Contenance : 946 ml

› Capacity: 946 ml

- › Conseillée pour préparations épaisses
- › Bouteille et bouchon en plastique alimentaire
- › Bouteille FIFO®
- › Valve en silicone
- › Bec verseur spécial pâte à tartiner

› Recommended for thick preparations

› Plastic bottle & cap

› FIFO® system bottle

› Silicone valve

› Chocolate spread specific spout



#### BOUTEILLE 3 BECS VERSEURS

##### 3 SPOUTS LEAD BOTTLE

Code ABM2

› Contenance : 1000 ml

› Capacity : 1 000 ml

- › Conseillée pour préparations liquides
- › Bouteille et bouchon en plastique alimentaire
- › Bouchon à 3 becs verseurs
- › Bouteille graduée

› Recommended for liquid preparations

› Plastic bottle & cap

› 3 spouts lead

› Graduated bottle



## PANIER À ŒUF

### EGG BOILER BASKET

Code APO1

› Panier en inox

› Compatible avec le cuiseur à œuf Krampouz BECIE1

› Stainless steel egg boiler basket

› Designed for the egg boiler Krampouz BECIE1



## TABLIER

### APRON

Code ATC1

› 100 % coton

› Tour de cou ajustable

› 100 % Cotton

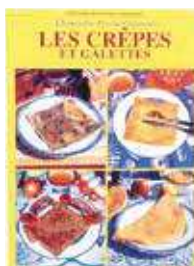
› Adjustable neckband



## LIVRES

### BOOKS

TITRES	LANGUE	CODE
TITLES	LANGUAGE	CODE
"Les crêpes et galettes"	Français	ALR4
"Les crêpes et galettes"	Anglais	ALR41
"Les crêpes et galettes"	Allemand	ALR42
"Aimer les crêpes du monde"	Français	ALR13
"Les recettes à la plancha"	Français	ALR11
"Plancha Bretagne"	Français	ALR12



Архангельск (8182)63-90-72  
Астана (7172)727-132  
Астрахань (8512)99-46-04  
Барнаул (3852)73-04-60  
Белгород (4722)40-23-64  
Брянск (4832)59-03-52  
Владивосток (423)249-28-31  
Волгоград (844)278-03-48  
Вологда (8172)26-41-59  
Воронеж (473)204-51-73  
Екатеринбург (343)384-55-89  
Иваново (4932)77-34-06

Ижевск (3412)26-03-58  
Иркутск (395)279-98-46  
Казань (843)206-01-48  
Калининград (4012)72-03-81  
Калуга (4842)92-23-67  
Кемерово (3842)65-04-62  
Киров (8332)68-02-04  
Краснодар (861)203-40-90  
Красноярск (391)204-63-61  
Курск (4712)77-13-04  
Липецк (4742)52-20-81  
Киргизия (996)312-96-26-47

Магнитогорск (3519)55-03-13  
Москва (495)268-04-70  
Мурманск (8152)59-64-93  
Набережные Челны (8552)20-53-41  
Нижний Новгород (831)429-08-12  
Новокузнецк (3843)20-46-81  
Новосибирск (383)227-86-73  
Омск (3812)21-46-40  
Орел (4862)44-53-42  
Оренбург (3532)37-68-04  
Пенза (8412)22-31-16  
Казахстан (772)734-952-31

Пермь (342)205-81-47  
Ростов-на-Дону (863)308-18-15  
Рязань (4912)46-61-64  
Самара (846)206-03-16  
Санкт-Петербург (812)309-46-40  
Саратов (845)249-38-78  
Севастополь (8692)22-31-93  
Симферополь (3652)67-13-56  
Смоленск (4812)29-41-54  
Сочи (862)225-72-31  
Ставрополь (8652)20-65-13  
Таджикистан (992)427-82-92-69

Сургут (3462)77-98-35  
Тверь (4822)63-31-35  
Томск (3822)98-41-53  
Тула (4872)74-02-29  
Тюмень (3452)66-21-18  
Ульяновск (8422)24-23-59  
Уфа (347)229-48-12  
Хабаровск (4212)92-98-04  
Челябинск (351)202-03-61  
Череповец (8202)49-02-64  
Ярославль (4852)69-52-93

<https://krampouz.nt-rt.ru/> || [kza@nt-rt.ru](mailto:kza@nt-rt.ru)

CRÊPIÈRES

GAUFRIERS

CONTACT GRILLS

PLANCHAS / GRILS

APPAREILS DE  
MAINTIEN AU CHAUD

PLANS DE TRAVAIL

CHARIOTS

MANÈGES À CRÊPES

ACCESSOIRES

**Krampouz®**